



Montage- und Betriebsanleitung

EGK

Elektrischer Kleinteilegreifer

Original Betriebsanleitung

Hand in hand for tomorrow

Impressum

Urheberrecht:

Diese Anleitung ist urheberrechtlich geschützt. Urheber ist die SCHUNK SE & Co. KG.
Alle Rechte vorbehalten.

Technische Änderungen:

Änderungen im Sinne technischer Verbesserungen sind uns vorbehalten.

Dokumentennummer: 1513982

Auflage: 13.00 | 28.01.2026 | de

Sehr geehrte Kundin,
sehr geehrter Kunde,
vielen Dank, dass Sie unseren Produkten und unserem Familienunternehmen als führendem
Technologieausrüster für Roboter und Produktionsmaschinen vertrauen.
Unser Team steht Ihnen bei Fragen rund um dieses Produkt und weiteren Lösungen jederzeit
zur Verfügung. Fragen Sie uns und fordern Sie uns heraus. Wir lösen Ihre Aufgabe!
Mit freundlichen Grüßen
Ihr SCHUNK-Team

Customer Management
Tel. +49-7133-103-2503
Fax +49-7133-103-2189
cmg@de.schunk.com



Betriebsanleitung bitte vollständig lesen und produktnah aufbewahren.

Inhaltsverzeichnis

1 Allgemein.....	6
1.1 Zu dieser Anleitung.....	6
1.1.1 Darstellung der Warnhinweise	6
1.1.2 Begriffsdefinition	7
1.1.3 Symboldefinition	7
1.1.4 Marken	7
1.1.5 Mitgelte Unterlagen	8
1.1.6 Baugrößen.....	8
1.1.7 Varianten	8
1.2 Gewährleistung	9
1.3 Lieferumfang.....	9
1.4 Zubehör	9
2 Grundlegende Sicherheitshinweise	10
2.1 Bestimmungsgemäße Verwendung	10
2.2 Hinweise für den Betreiber/Integrator.....	11
2.3 Bauliche Veränderungen.....	11
2.4 Ersatzteile	11
2.5 Umgebungs- und Einsatzbedingungen	12
2.5.1 Umweltbedingungen	12
2.5.2 Isolationswiderstand und Spannungsfestigkeit nach EN 60204-1	13
2.6 Personalqualifikation.....	13
2.7 Persönliche Schutzausrüstung	14
2.8 Hinweise zum sicheren Betrieb	15
2.9 Transport.....	15
2.10 Störungen	15
2.11 Grundsätzliche Gefahren	16
2.11.1 Schutz bei Handhabung und Montage	16
2.11.2 Schutz bei Inbetriebnahme und Betrieb	16
3 Technische Daten	17
3.1 Typenschild.....	17
3.2 Mechanische Betriebsdaten	17
3.3 Elektrische Betriebsdaten.....	18
3.3.1 Einschaltstromverhalten	19
3.4 Positionier -und Wiederholgenauigkeit.....	20
3.5 Kommunikationsschnittstellen	21
3.6 Umgebungs- und Einsatzbedingungen	21
3.7 Greifmodi.....	22
3.8 Diagramme	23

3.9 Hilfs- und Schmierstoffe	26
4 Aufbau und Beschreibung	27
4.1 Aufbau.....	27
4.2 Beschreibung	27
4.3 Anzeigen und Bedienelemente.....	28
4.3.1 LED Statusanzeige PROFINET	28
4.3.2 LED Statusanzeige EtherNet/IP™	29
4.3.3 LED Statusanzeige EtherCAT.....	31
4.3.4 LED Statusanzeige IO-Link	33
4.3.5 LED Statusanzeige Modbus RTU	34
5 Montage und Einstellungen	35
5.1 Sicherheit.....	35
5.2 Montieren und anschließen.....	35
5.2.1 Produkt am Roboter befestigen	36
5.3 Mechanischer Anschluss	38
5.4 Elektrischer Anschluss	41
5.4.1 PIN-Belegung.....	41
5.4.2 Kabelanschlüsse	43
5.4.3 Anschlussschema	45
5.4.4 Abschalten der Leistungsversorgung durch externes Sicherheitsschaltgerät	47
5.4.5 Externe Absicherung	49
5.4.6 Erdungskabel (Funktionserde) anschließen	49
6 Inbetriebnahme.....	50
7 Betrieb	51
7.1 Sicherheit.....	51
7.2 Betriebsverhalten des Produkts	52
8 Fehlerbehebung.....	53
8.1 Sicherheit.....	53
8.2 Störung der Kommunikation.....	54
8.3 Produkt bewegt sich ruckartig, schwergängig oder blockiert	54
9 Wartung	55
9.1 Sicherheit.....	55
9.2 Wartungsintervalle	56
10 Demontage und Entsorgung.....	57
11 Kompatibilität mit Robotern	58
11.1 ABB	59
11.2 FANUC	59

11.3 Universal Robots	60
11.4 YASKAWA	60
12 EU-Konformitätserklärung	61
13 Einbauerklärung	62
14 Information zur RoHS-Richtlinie, REACH-Verordnung und zu besonders besorgniserregenden Inhaltsstoffen (SVHC).....	63

1 Allgemein

1.1 Zu dieser Anleitung

Diese Anleitung enthält wichtige Informationen für einen sicheren und sachgerechten Gebrauch des Produkts.

Die Anleitung ist integraler Bestandteil des Produkts und muss für das Personal jederzeit zugänglich aufbewahrt werden.

Vor dem Beginn aller Arbeiten muss das Personal diese Anleitung gelesen und verstanden haben. Voraussetzung für ein sicheres Arbeiten ist das Beachten aller Sicherheitshinweise in dieser Anleitung.

Neben dieser Anleitung gelten die aufgeführten Dokumente unter ▶ 1.1.5 [8].

HINWEIS: Abbildungen in dieser Anleitung dienen dem grundsätzlichen Verständnis und können von der tatsächlichen Ausführung abweichen.

1.1.1 Darstellung der Warnhinweise

Zur Verdeutlichung von Gefahren werden in den Warnhinweisen folgende Signalworte und Symbole verwendet.



⚠ GEFAHR

Gefahren für Personen!

Nichtbeachtung führt sicher zu irreversiblen Verletzungen bis hin zum Tod.



⚠ WARNUNG

Gefahren für Personen!

Nichtbeachtung kann zu irreversiblen Verletzungen bis hin zum Tod führen.



⚠ VORSICHT

Gefahren für Personen!

Nichtbeachtung kann zu leichten Verletzungen führen.

⚠ ACHTUNG

Sachschaden!

Informationen zur Vermeidung von Sachschäden.

1.1.2 Begriffsdefinition

"Produkt" oder "Modul" ersetzt in dieser Anleitung die Produktbezeichnung auf der Titelseite.

1.1.3 Symboldefinition

In dieser Anleitung werden folgende Symbole verwendet:

■ Voraussetzung einer Handlung

1. Handlungsschritt 1

2. Handlungsschritt 2

⇒ Zwischenergebnis

⇒ Endergebnis

► 1.1.3 [7]: Kapitelnummer und [Seitenzahl] in Querverweisen

1.1.4 Marken

- PROFINET ist eine eingetragene Marke der PROFIBUS Nutzerorganisation e.V.
- EtherCAT ist eine eingetragene Marke und patentierte Technologie, lizenziert durch die Beckhoff Automation GmbH, Deutschland.
- EtherNet/IP™ ist eine eingetragene Marke der ODVA, Inc.
- IO-Link ist eine eingetragene Marke der PROFIBUS Nutzerorganisation e.V.
- ABB ist eine eingetragene Marke der Asea Brown Boveri Ltd.
- FANUC ist eine eingetragene Marke der FANUC CORPORATION (Japan).
- UR ist eine eingetragene Marke der Universal Robots A/S (Dänemark).
- YASKAWA ist eine eingetragene Marke der Kabushiki Kaisha Yaskawa Denki (Japan).

1.1.5 Mitgeltende Unterlagen

- Allgemeine Geschäftsbedingungen *
- Katalogdatenblatt des gekauften Produkts *
- Montage- und Betriebsanleitungen des Zubehörs *
- Inbetriebnahmeanleitungen:
 - EGK mit PROFINET Schnittstelle *
 - EGK mit EtherCAT Schnittstelle *
 - EGK mit EtherNet/IP™ Schnittstelle *
 - EGK mit IO-Link Schnittstelle *
 - EGK mit Modbus RTU Schnittstelle *
- Inbetriebnahmeanleitungen der Roboter
 - EGK für ABB Robotics *
 - EGK für Universal Robots e-Series *
 - EGK für FANUC CRX Series *
 - EGK für Yaskawa YRC 1000micro Series *

Die mit Stern (*) gekennzeichneten Unterlagen können unter [schunk.com/downloads](https://www.schunk.com/downloads) heruntergeladen werden.

1.1.6 Baugrößen

Diese Anleitung gilt für folgende Baugrößen:

- EGK 25
- EGK 40
- EGK 50

1.1.7 Varianten

Diese Anleitung gilt für folgende Varianten:

- EGK -B: Basisvariante
- EGK -M: mit Greifkraft- und Positionserhaltung (GPE)
- EGK -N: ohne Greifkraft- und Positionserhaltung (GPE)
- EGK -PN: PROFINET
- EGK -EI: EtherNet/IP™
- EGK -EC: EtherCAT
- EGK -IL: IO-Link
- EGK -MB: Modbus RTU

1.2 Gewährleistung

Die Gewährleistung beträgt 24 Monate oder maximal 5 Mio. Zyklen * ab Lieferdatum Werk bei bestimmungsgemäßem Gebrauch unter folgenden Bedingungen:

- Beachten der Umgebungs- und Einsatzbedingungen, ► 2.5 [12]
- Beachten der vorgeschriebenen Wartungs- und Schmierintervalle, ► 9 [55]

Werkstückberührende Teile und Verschleißteile sind nicht Bestandteil der Gewährleistung.

* Ein Zyklus besteht aus einem kompletten Greifvorgang: "Greifer öffnen" und "Greifer schließen".

1.3 Lieferumfang

Der Lieferumfang beinhaltet:

- Elektrischer Kleinteilegreifer EGK in der bestellten Variante mit aktueller Firmware
- Sicherheitsinformationen (produktspezifische Anleitungen online verfügbar)
- Zentrierhülsen für Greifermontage
- Zentrierhülsen für Fingermontage

1.4 Zubehör

Für das Produkt kann folgendes optionales Zubehör verwendet werden, welches separat bestellt werden muss:

- Anschlusskabel Spannungsversorgung Logik/Leistung
- Anschlusskabel Kommunikation
- Roboterspezifische Adapterplatten
- Abblasdüse
- Fingerrohling in Aluminium oder Stahl
- konfigurierbare Greiferfinger FGR
- Backenschnellwechselsystem BSWS-M und BSWS-R

Für dieses Produkt ist eine breite Palette an Zubehör erhältlich.

Für Informationen, welche Zubehör-Artikel mit der entsprechenden Produktvariante verwendet werden können, siehe Katalogdatenblatt.

2 Grundlegende Sicherheitshinweise

2.1 Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt dient zum Greifen und zeitbegrenzten Halten von Werkstücken oder Gegenständen.

- Das Produkt darf ausschließlich im Rahmen seiner technischen Daten verwendet werden, ► 3 [17].
- Das Produkt ist zum Einbau in eine Maschine/Anlage bestimmt. Die für die Maschine/Anlage zutreffenden Richtlinien müssen beachtet und eingehalten werden.
- Das Produkt ist für industrielle und industriennahe Anwendungen bestimmt. Der Einsatz außerhalb geschlossener Räume ist nur mit geeigneten Schutzmaßnahmen gegen Freibewitterung zulässig. Das Produkt ist nicht für den Einsatz in salzhaltiger Luft geeignet.
- Das Produkt kann innerhalb der zulässigen Belastungsgrenzen und technischen Daten zum Halten von Werkstücken bei einfachen Bearbeitungen verwendet werden, ist aber kein Spannmittel entsprechend EN 1550:1997+A1:2008.
- Der Einsatz des Produkts hinter einer trennenden Schutteinrichtung und an handgeführten Manipulatoren ist zugelassen, jedoch ist dabei die Nutzung des Produktes über Kopfhöhe untersagt.
- Der Einsatz des Produkts in direkter Nähe zum Schweißprozess ist nur mit ergänzenden Schutzmaßnahmen zulässig.
- Zur bestimmungsgemäßen Verwendung gehört auch das Einhalten aller Angaben in dieser Anleitung.
- Jede über die bestimmungsgemäße Verwendung hinausgehende oder andersartige Benutzung gilt als Fehlgebrauch.

2.2 Hinweise für den Betreiber/Integrator

- Bei der Implementierung und dem Betrieb der Komponente in sicherheitsbezogenen Teilen von Steuerungen sind die grundlegenden Sicherheitsprinzipien nach DIN EN ISO 13849-2 anzuwenden. Für die Kategorien 1, 2, 3 und 4 sind zudem die bewährten Sicherheitsprinzipien nach DIN EN ISO 13849-2 anzuwenden.
- Für den Betrieb des Produkts ist eine geeignete technische Schutzmaßnahme, z. B. Schutzzaun erforderlich. Der Zugang für Personen in den Arbeitsbereich des Produkts muss durch die technische Schutzmaßnahme verhindert werden
- Bei der Fehlerbehebung und Wartung müssen Maßnahmen gegen unbeabsichtigten Anlauf getroffen werden.
- SCHUNK empfiehlt die Verwendung elektrischer Komponenten z. B. Sensoren, Steuerungen etc. nach EN 61000-5-7.

Anforderungen an die Greiferfinger

- Sicherstellen, dass das Produkt und die Greiferfinger entsprechend dem Anwendungsfall ausreichend dimensioniert sind.
- SCHUNK empfiehlt die Verwendung formschlüssiger Greiferfinger, um einen Werkstückverlust zu verhindern.

2.3 Bauliche Veränderungen

Durchführen von baulichen Veränderungen

Durch Umbauten, Veränderungen und Nacharbeiten, z. B. zusätzliche Gewinde, Bohrungen, Sicherheitseinrichtungen, können Funktion oder Sicherheit beeinträchtigt oder Beschädigungen am Produkt verursacht werden.

- Bauliche Veränderungen nur mit schriftlicher Genehmigung von SCHUNK durchführen.

2.4 Ersatzteile

Verwenden nicht zugelassener Ersatzteile

Durch das Verwenden nicht zugelassener Ersatzteile können Gefahren für das Personal entstehen und Beschädigungen oder Fehlfunktionen am Produkt verursacht werden.

- Nur Originalersatzteile und von SCHUNK zugelassene Ersatzteile verwenden.

2.5 Umgebungs- und Einsatzbedingungen

Anforderungen an die Umgebungs- und Einsatzbedingungen

Durch falsche Umgebungs- und Einsatzbedingungen können Gefahren von dem Produkt ausgehen, die zu schweren Verletzungen und erheblichen Sachschäden führen können und/oder die Lebensdauer des Produkts deutlich verringern.

- Sicherstellen, dass das Produkt nur im Rahmen seiner definierten Einsatzparameter verwendet wird, ► 3 [17].

2.5.1 Umweltbedingungen

Anforderungen bei Transport und Lagerung

Für den Transport und die Lagerung des Produktes in der Originalverpackung gelten folgende Anforderungen:

- Be- und Entladen mit mechanischen Hilfsmitteln
- Umgebungstemperatur von -40 °C bis +70 °C
- Luftfeuchtigkeit bis max. 85%

Anforderungen im Betrieb

Für den Betrieb des Produktes gelten folgende Anforderungen:

- Umgebungstemperatur von +5 °C bis +55 °C
- Luftfeuchtigkeit bis max. 65%

Nach DIN EN 60068-2-6 und DIN EN 60068-2-27, gemäß EN 60721-3-2 und EN 60721-3-3 wurde das Produkt beim Transport und im Betrieb bezüglich der Umgebungseinflüsse einer Schwing- und Schockprüfung unterzogen und hält den geforderten Belastungen stand.

Das Produkt darf an folgenden Orten nur mit Zusatzmaßnahmen eingesetzt werden:

- an Orten mit hohem Anteil ionisierender Strahlung
- an Orten mit erschwerten Betriebsbedingungen, z. B. durch ätzende Dämpfe, Gase oder Chemikalien
- in Anlagen, die einer besonderen Überwachung bedürfen, z. B. in besonders gefährdeten Räumen
- bei Anwendungen, bei denen das Produkt unzulässig großen Stößen oder Schwingungen ausgesetzt ist. Durch geeignete Maßnahmen müssen die Amplituden oder Beschleunigungen dieser Störungen gedämpft werden. In solchen Fällen schwingungsdämpfende oder schwingungstilgende Systeme verwenden.

Zudem darf das Produkt nicht in explosionsgefährdeten Zonen eingesetzt werden.

2.5.2 Isolationswiderstand und Spannungsfestigkeit nach EN 60204-1

Bei der Messung des Isolationswiderstands und Prüfung der Spannungsfestigkeit der Maschine/Anlage folgende Hinweise beachten, um das Produkt vor Beschädigungen zu schützen:

- Die Elektronik ist zum Schutz gegen Überspannung mit der Gehäusemasse verbunden.
- Bei Messungen des Isolationswiderstandes nach EN 60204-1 dürfen keine Spannungspegel über dem erlaubten Betriebsspannungsbereich verwendet werden. Zudem muss der maximale Messstrom auf Werte unter 10mA sicher begrenzt sein.
- Vor Prüfung der Spannungsfestigkeit der Maschine/Anlage nach EN 60204-1 das Produkt von den zu prüfenden Stromkreisen vollständig trennen. Das betrifft alle Anschlüsse am Produkt:
 - positive und negative Anschlüsse der Leistungs- und Logikversorgung
 - Feldbusanschlüsse

2.6 Personalqualifikation

Unzureichende Qualifikation des Personals

Wenn nicht ausreichend qualifiziertes Personal Arbeiten an dem Produkt durchführt, können schwere Verletzungen und erheblicher Sachschaden verursacht werden.

- Alle Arbeiten durch dafür qualifiziertes Personal durchführen lassen.
- Vor Arbeiten am Produkt muss das Personal die komplette Anleitung gelesen und verstanden haben.
- Landesspezifische Unfallverhütungsvorschriften und die allgemeinen Sicherheitshinweise beachten.

Folgende Qualifikationen des Personals sind für die verschiedenen Tätigkeiten am Produkt notwendig:

Elektrofachkraft

Die Elektrofachkraft ist aufgrund ihrer fachlichen Ausbildung, Kenntnisse und Erfahrungen in der Lage, Arbeiten an elektrischen Anlagen auszuführen, mögliche Gefahren zu erkennen und zu vermeiden und kennt die relevanten Normen und Bestimmungen.

Fachpersonal	Das Fachpersonal ist aufgrund der fachlichen Ausbildung, Kenntnisse und Erfahrungen in der Lage, die ihm übertragenen Arbeiten auszuführen, mögliche Gefahren zu erkennen und zu vermeiden und kennt die relevanten Normen und Bestimmungen.
Unterwiesene Person	Die unterwiesene Person wurde in einer Unterweisung durch den Betreiber über die ihr übertragenen Aufgaben und möglichen Gefahren bei unsachgemäßen Verhalten unterrichtet.
Servicepersonal des Herstellers	Das Servicepersonal des Herstellers ist aufgrund der fachlichen Ausbildung, Kenntnisse und Erfahrungen in der Lage, die ihm übertragenen Arbeiten auszuführen und mögliche Gefahren zu erkennen und zu vermeiden.

2.7 Persönliche Schutzausrüstung

Verwenden von persönlicher Schutzausrüstung

Persönliche Schutzausrüstung dient dazu, das Personal vor Gefahren zu schützen, die dessen Sicherheit oder Gesundheit bei der Arbeit beeinträchtigen können.

- Beim Arbeiten an und mit dem Produkt die Arbeitsschutzbestimmungen beachten und die erforderliche persönliche Schutzausrüstung tragen.
- Gültige Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften einhalten.
- Bei scharfen Kanten, spitzen Ecken und rauen Oberflächen Schutzhandschuhe tragen.
- Bei heißen Oberflächen hitzebeständige Schutzhandschuhe tragen.
- Beim Umgang mit Gefahrstoffen Schutzhandschuhe und Schutzbrillen tragen.
- Bei bewegten Bauteilen eng anliegende Schutzkleidung und zusätzlich Haarnetz bei langen Haaren tragen.

2.8 Hinweise zum sicheren Betrieb

Durch eine unsachgemäße Arbeitsweise können Gefahren von dem Produkt ausgehen, die zu schweren Verletzungen und erheblichen Sachschäden führen können.

- Jede Arbeitsweise unterlassen, welche die Funktion und Betriebssicherheit des Produktes beeinträchtigen.
- Das Produkt bestimmungsgemäß verwenden.
- Die Sicherheits- und Montagehinweise beachten.
- Das Produkt keinen korrosiven Medien aussetzen. Ausgenommen sind Produkte für spezielle Umgebungsbedingungen.
- Auftretende Störungen umgehend beseitigen.
- Die Wartungs- und Pflegehinweise beachten.
- Die Angaben auf Sicherheitsdatenblättern der Hilfs- und Schmierstoffe beachten.
- Gültige Sicherheits-, Unfallverhütungs- und Umweltschutzvorschriften für den Einsatzbereich des Produkts beachten.

2.9 Transport

Verhalten beim Transport

Durch unsachgemäßes Verhalten beim Transport können Gefahren von dem Produkt ausgehen, die zu schweren Verletzungen und erheblichen Sachschäden führen können.

- Bei hohem Gewicht, das Produkt mit einem Hebezeug anheben und einem angemessenen Transportmittel transportieren.
- Bei Transport und Handhabung das Produkt gegen Herunterfallen sichern.
- Nicht unter schwebende Lasten treten.

2.10 Störungen

Verhalten bei Störungen

- Produkt sofort außer Betrieb nehmen und die Störung den zuständigen Stellen/Personen melden.
- Störung durch dafür ausgebildetes Personal beheben lassen.
- Produkt erst wieder in Betrieb nehmen, wenn die Störung behoben ist.
- Produkt nach einer Störung prüfen, ob die Funktionen des Produkts noch gegeben und keine erweiterten Gefahren entstanden sind.

2.11 Grundsätzliche Gefahren

Allgemein

- Sicherheitsabstände einhalten.
- Niemals Sicherheitseinrichtungen außer Funktion setzen.
- Vor der Inbetriebnahme des Produkts den Gefahrenbereich mit einer geeigneten Schutzmaßnahme absichern.
- Vor Montage-, Umbau-, Wartungs- und Einstellarbeiten die Energiezuführungen entfernen. Sicherstellen, dass im System keine Restenergie mehr vorhanden ist.
- Wenn die Energieversorgung angeschlossen ist, keine Teile von Hand bewegen.
- Während des Betriebs nicht in die offene Mechanik und in den Bewegungsbereich des Produkts greifen.

2.11.1 Schutz bei Handhabung und Montage

Unsachgemäße Handhabung und Montage

Durch unsachgemäße Handhabung und Montage können Gefahren von dem Produkt ausgehen, die zu schweren Verletzungen und erheblichem Sachschaden führen können.

- Alle Arbeiten nur von dafür qualifiziertem Personal durchführen lassen.
- Produkt bei allen Arbeiten gegen versehentliches Betätigen sichern.
- Die geltenden Unfallverhütungsvorschriften beachten.
- Geeignete Montage- und Transporteinrichtungen einsetzen und Vorkehrungen gegen Einklemmen und Quetschen treffen.

Unsachgemäßes Heben von Lasten

Herunterfallende Lasten können zu schweren Verletzungen bis hin zum Tod führen.

- Nicht unter oder in den Schwenkbereich von schwebenden Lasten treten.
- Lasten nur unter Aufsicht bewegen.
- Schwebende Lasten nicht unbeaufsichtigt lassen.

2.11.2 Schutz bei Inbetriebnahme und Betrieb

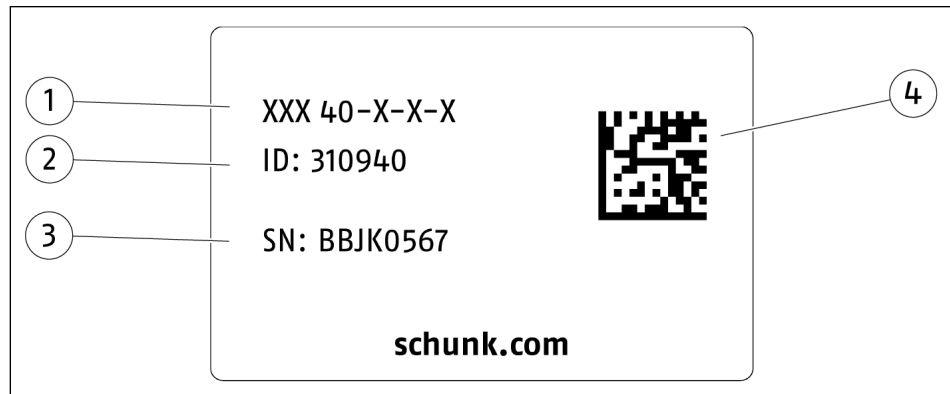
Herabfallende und herausschleudernde Bauteile

Herabfallende und herausschleudernde Bauteile können zu schweren Verletzungen bis hin zum Tod führen.

- Durch geeignete Maßnahmen den Gefahrenbereich absichern.
- Während des Betriebs den Gefahrenbereich nicht betreten.

3 Technische Daten

3.1 Typenschild



1 Produktbezeichnung

2 Identnummer

3 Seriennummer

4 Data-Matrix-Code

Code scannen oder Seriennummer im Web eingeben und weitere Produktinformationen erhalten: CAD-Daten, Katalogdatenblätter, Ersatzteilpakete, Softwareupdates u. v. m.

Weitere Informationen unter [schunk.com/serialisierung](https://www.schunk.com/serialisierung)

Für das Abscannen mit einem Mobiltelefon ist ggf. eine separate App erforderlich.

3.2 Mechanische Betriebsdaten

Eigenmasse [kg]

Baugröße	Eigenmasse [kg]
25-N	0.58
25-M	0.62
40-N	0.97
40-M	1.02
50-N	1.59
50-M	1.63

Nenngreifkraft

Baugröße	Nenngreifkraft [N]
25	50
40	150
50	300

Minimale Greifkraft

Baugröße	Min. Greifkraft [N]
25	20
40	55
50	140

Maximale Greifkraft

Baugröße	Max. Greifkraft [N]
25	50
40	150
50	300

Punkt P, Fingerlänge

Baugröße	Punkt P [mm] *	Max. zulässige Fingerlänge [mm]
25	20	70
40	25	100
50	30	130

* Position des Punktes P siehe Hauptansicht im Katalogdatenblatt.

Weitere technische Daten enthält das Katalogdatenblatt. Es gilt jeweils die letzte Fassung.

3.3 Elektrische Betriebsdaten**Basisdaten Logik**

Bezeichnung	Wert
Nennspannung [VDC]	24 +/- 10%
Nennstrom Logik [A]	0.16
Max. Stromaufnahme Logik [A]	0.20

Basisdaten Leistung

Baugröße	Nennstrom [A]	Max. Stromaufnahme Leistung [A]
25-N	0.23	0.54
25-M	0.23	0.54
40-N	0.19	0.38
40-M	0.25	0.56
50-N	0.22	0.82
50-M	0.35	0.96

Spezifische Netzteilangaben der Roboterhersteller beachten!

HINWEIS

Die Kompatibilität des Produkts zum Roboter ist abhängig von der Strombelastbarkeit, Kompatibilitätsübersicht siehe unter ► 11 [58].

Weitere technische Daten enthält das Katalogdatenblatt. Es gilt jeweils die letzte Fassung.

3.3.1 Einschaltstromverhalten

Hinweis: Folgende Angaben beziehen sich auf den Leistungsteil des Produkts.

Die Eingangskapazität beträgt 240 µF. Dies führt zu einer Einschaltstromspitze, welche von der Spannungsteilheit der einschaltenden Stromversorgung abhängig ist.

Bei einer Versorgung der Leistungsspannung über Schaltkontakte (Relais, Schütze) können hohe Einschaltströme für eine sehr kurze Zeit (≤ 1 ms) auftreten, siehe dazu folgendes Rechenbeispiel.

Beispiel mit 5 m Anschlusskabel mit einem Leiterquerschnitt von 0.34 mm²:

Beispiel

$$I = \frac{U}{R} = \frac{U}{R_{\text{Netzteil}} + R_{\text{Anschlussleitung}} + R_{\text{Greifer}}} = \frac{24 \text{ V}}{2 \, \Omega + 0,5 \, \Omega + 0,5 \, \Omega} = \frac{24 \text{ V}}{3 \, \Omega} = 8 \text{ A}$$

- In diesem Beispiel können bei einer aktiven Kurzschlussüberwachung mit entsprechender Empfindlichkeit Störmeldungen auftreten.
- Es erfolgt kein kontrolliertes Laden der Zwischenkreiskapazität, dies verhält sich in der ersten Millisekunde wie ein Kurzschluss.
- Bei der Logikversorgung treten keine hohen Stromspitzen auf.

Deshalb empfiehlt SCHUNK den Einsatz von robusten Industrienetzteilen, welche kurzfristige Stromschwankungen abpuffern.

3.4 Positionier- und Wiederholgenauigkeit

Baugröße	Positioniergenauigkeit +/- [mm]	Wiederholgenauigkeit		
		(Greifen) [mm]	(Positionieren, unidirektional) [mm]	(Positionieren, bidirektional) [mm]
25	0.1	0.03	0.1	0.15
40	0.2	0.03	0.2	0.25
50	0.3	0.03	0.1	0.2

- Wiederholgenauigkeit**
- Wiederholgenauigkeit (Greifen) ist die Streuung der Ist-Position pro Backe bei 100 aufeinander folgenden Schließ- bzw. Öffnungsbewegungen auf ein starres Werkstück oder einen Festanschlag unter gleichbleibenden Bedingungen.
 - Wiederholgenauigkeit (Positionieren, unidirektional) ist die Streuung der Ist-Position pro Backe bei 100 aufeinander folgenden Bewegungen auf eine Soll-Position **aus gleicher Richtung** unter gleichbleibenden Bedingungen.
 - Wiederholgenauigkeit (Positionieren, bidirektional) ist die Streuung der Ist-Position pro Backe bei 100 aufeinander folgenden Bewegungen auf eine Soll-Position **aus beiden Richtungen** unter gleichbleibenden Bedingungen.
- Positioniergenauigkeit**
- Positioniergenauigkeit ist die Abweichung der Ist-Position pro Backe bei 100 aufeinander folgenden, unidirektionalen Positionierfahrten auf eine definierte Position bei gleichbleibenden Bedingungen.



Positionier- und Wiederholgenauigkeit

3.5 Kommunikationsschnittstellen

Bezeichnung	Wert
PROFINET [100 MBit/s]	IRT Class-C
EtherCAT [100 MBit/s]	1 Port EtherCAT mit EoE, FoE und CoE – EoE: Ethernet over EtherCAT – FoE: File over EtherCAT – CoE: CANopen over EtherCAT
EtherNet/IP™ [10/100 MBit/s]	1 Port EtherNet/IP™
IO-Link [COM2]	IO-Link (V1.1, Class B)
Modbus RTU [9,6 – 921,6 kbit/s]	Modbus RTU via EIA/TIA-485-A

3.6 Umgebungs- und Einsatzbedingungen

Bezeichnung	Wert
Geräusch-Emission [dB(A)]	≤ 70
Schutzart IP Elektronik	67 *
Schutzart IP Führung	20
Umgebungstemperatur [°C]	
– Min.	5
– Max.	55

* Der IP-Schutz der Elektronik ist nur dann gegeben, wenn alle Steckverbinder ordnungsgemäß montiert wurden.

Abblasdüse (optionales Zubehör)

Bezeichnung	Wert
Druckmittel	Druckluft, Druckluftqualität nach ISO 8573-1:2010 [7:4:4]
Nennbetriebsdruck [bar]	6
Mindestdruck [bar]	2.5
Maximaldruck [bar]	7
Geräusch-Emission [dB(A)]	> 70

Tab.: Umgebungs- und Einsatzbedingungen bei Einsatz einer Abblasdüse

3.7 Greifmodi

Folgende Greifmodi sind verfügbar:

- BasicGrip – Betrieb ohne Kraftimpulsreduktion
- SoftGrip – Betrieb mit Kraftimpulsreduktion

BasicGrip

Dieser Greifmodus ist für alle Varianten des Produkts verfügbar.

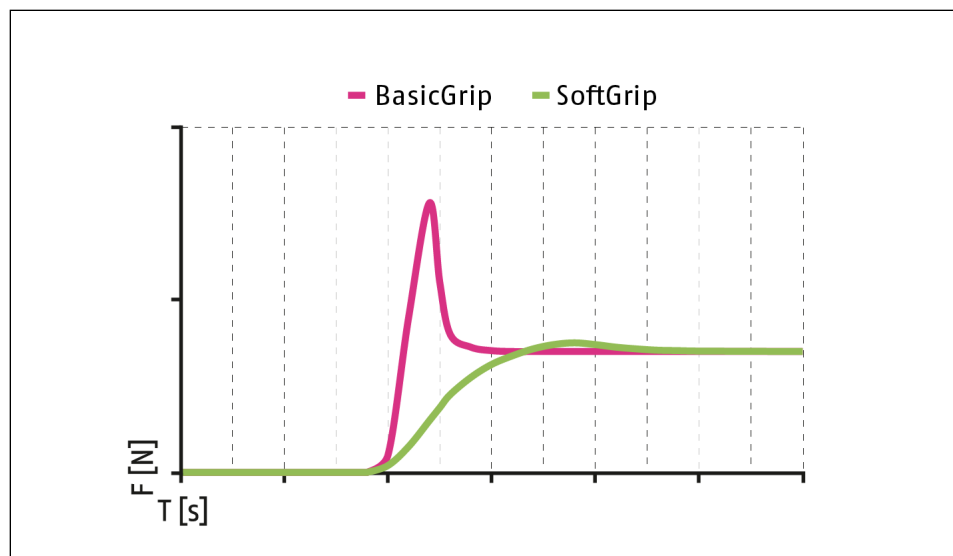
Im BasicGrip-Modus wird mit der Nenngreifkraft oder kleiner das Werkstück gegriffen. Der Motor wird permanent bestromt, dadurch ist ein dauerhaftes Nachgreifen der Werkstücke möglich.

Hinweis: Abhängig von der eingestellten Greifkraft ändert sich die Greifgeschwindigkeit, ► 3.8 [25].

SoftGrip

Dieser Greifmodus ist für alle Varianten des Produkts verfügbar.

Der SoftGrip-Modus kann verwendet werden, um empfindliche, fragile oder bruchempfindliche Werkstücke wie z. B. Elektroniken, Gläser, Keramiken schonend zu greifen.



Kraftverlauf bei BasicGrip und SoftGrip

F [N]	Greifkraft	T [s]	Zeit
-------	------------	-------	------

Um beim SoftGrip Einfluss auf den Kraftimpuls zu nehmen, muss ein Greifgeschwindigkeitswert übergeben werden. Dieser Greifgeschwindigkeitswert muss zwischen der minimalen Greifgeschwindigkeit <min_vel> und der berechneten Greifgeschwindigkeit, die im BasicGrip-Modus bei der gleichen Greifkraft verwendet wird, liegen.

Hinweis: Abhängig von der eingestellten Greifgeschwindigkeit ändert sich die Impulskraft, ► 3.8 [25].

3.8 Diagramme

HINWEIS

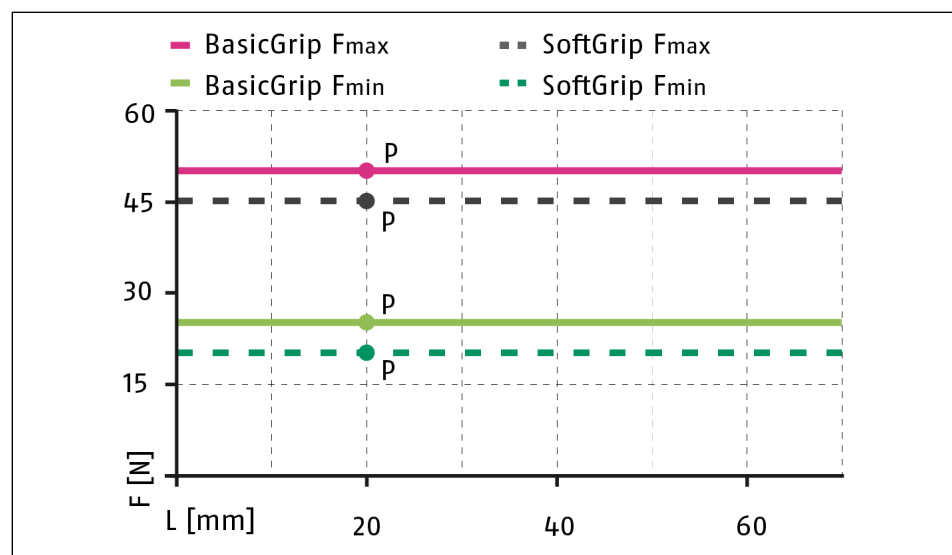
Folgende Diagramme zeigen die Abhängigkeit der Greifkraft von der Fingerlänge. Der dargestellte Bereich wurde mit einem standardisierten SCHUNK-Testfinger ermittelt. Die im konkreten Anwendungsfall erreichbare Greifkraft ist abhängig von der Gestaltung der Greiferfinger.

Die Greifkraft-Diagramme zeigen bei einer gewählten Fingerlänge den erreichbaren Greifkraftwertebereich an. Die Greifkraft kann prozentual zwischen $F_{\min}$ und $F_{\max}$ vorgegeben werden. Weiterführende Informationen siehe Inbetriebnahmeanleitungen für die verschiedenen Schnittstellen, ► 1.1.5 [8].

Die Nenngreifkraft ist die Kraft, die der Greifer im Punkt P aufbringt und diese auch dauerhaft halten kann. Die Lage des Punktes P ist in der Hauptansicht im Katalogdatenblatt angegeben.

Zur Ermittlung der Nenngreifkraft wird das Produkt auf einer Aluminiumplatte (200x200x20 mm³) kraftschlüssig montiert. Das Produkt kann diese Nenngreifkraft bis zu einer Umgebungstemperatur von 55 °C halten. Zu hohe Temperaturen des Produkts können zu einem Übertemperaturfehler führen. Maßnahmen zur Vermeidung eines Übertemperaturfehlers siehe Kapitel ► 5 [35].

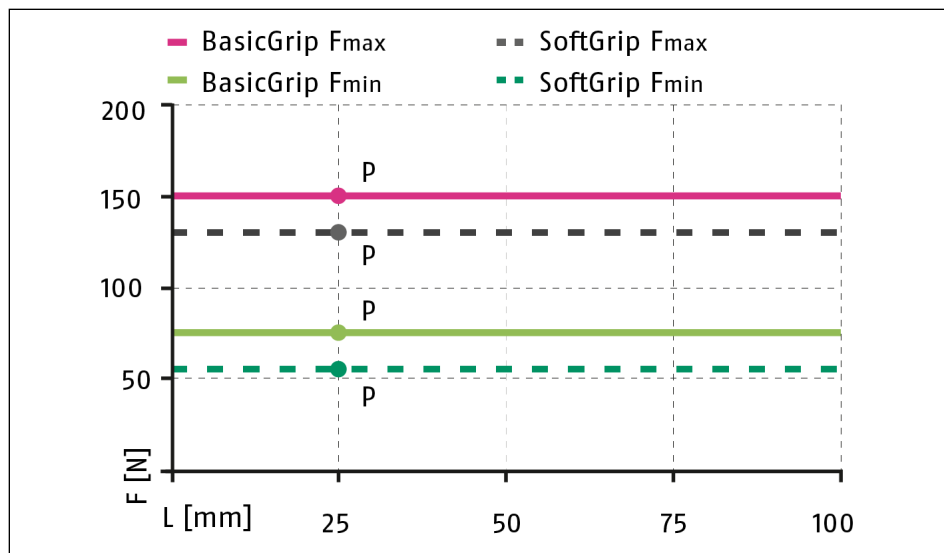
EGK 25



Greifkraft-Diagramm EGK 25

F [N] Greifkraft L [mm] Fingerlänge

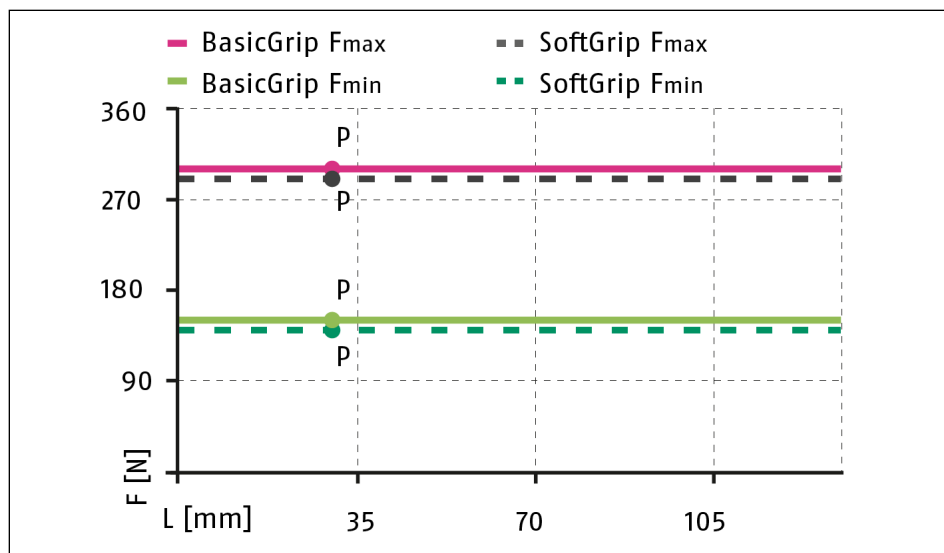
EGK 40



Greifkraft-Diagramm EGK 40

F [N]	Greifkraft	L [mm]	Fingerlänge
-------	------------	--------	-------------

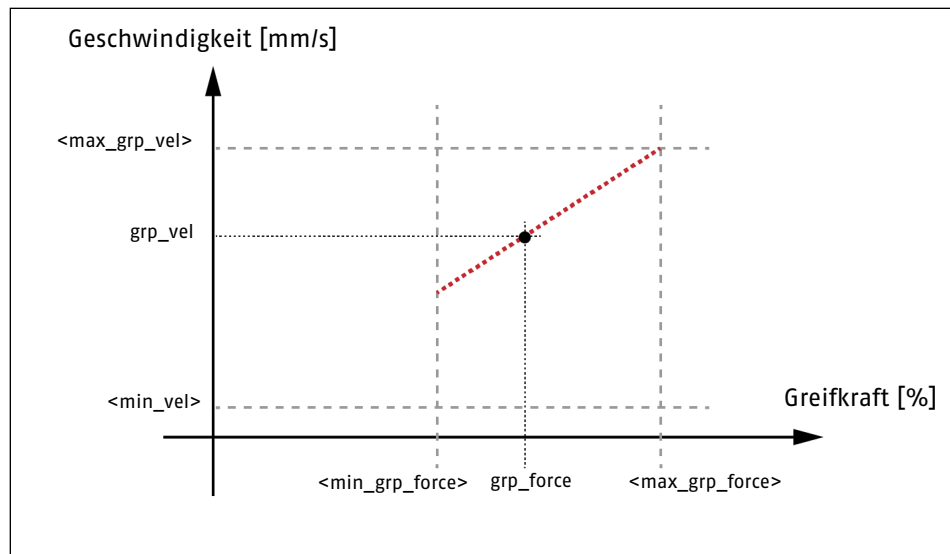
EGK 50



Greifkraft-Diagramm EGK 50

F [N]	Greifkraft	L [mm]	Fingerlänge
-------	------------	--------	-------------

Greifgeschwindigkeit (grp_vel) in Abhängigkeit von der Greifkraft (grp_force)



Greifkraft-Geschwindigkeit-Diagramm EGK

Baugröße	Min. Greifgeschwindigkeit BasicGrip [mm/s]	Max. Greifgeschwindigkeit [mm/s]
25	5	20
40	5.5	22
50	6.25	25

3.9 Hilfs- und Schmierstoffe

Bauteil	Hersteller	Bezeichnung Schmierstoff/ Hilfsstoff
Führungen Getriebe	Chemie-Technik GmbH ELKALUB Robert-Bosch-Straße 19 72189 Vöhringen/Württemberg www.elkalub.com	SCHUNK grease 10

Details zu den SCHUNK Schmierstoffbezeichnungen sind unter schunk.com/lubricants verfügbar.

Das Produkt enthält standardmäßig lebensmittelkonforme Schmierstoffe.

Komponenten wie beispielsweise Wälzlager, Linearführungen oder Stoßdämpfer sind nicht mit lebensmittelkonformen Schmierstoffen versehen.

Die Anforderungen der Norm EN 1672-2:2020 werden nicht vollumfänglich erfüllt.

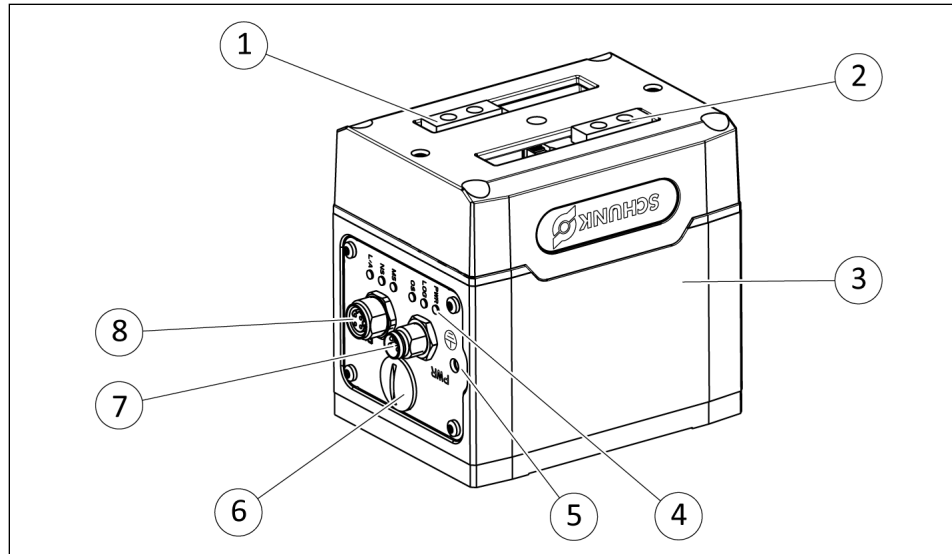
Das Produkt enthält folgende Komponenten, deren Schmierstoffe/Fremdstoffe **nicht** lebensmittelkonform sind:

Schmierstelle	Schmierstoff
Rillenkugellager	Handelsübliches Lagerfett

Sicherheitsdatenblätter der Hersteller beachten!

4 Aufbau und Beschreibung

4.1 Aufbau



Elektrischer Kleinteilegreifer EGK, Beispiel Variante PROFINET

1	Grundbacke
2	Bohrung für Zentrierhülse, Anschluss der Greiferfinger
3	Gehäuse
4	LED Statusanzeige
5	Anschluss für Funktionserde
6	Service-Schnittstelle (nur für SCHUNK-Service Techniker)
7	Anschluss Spannungsversorgung Logik/Leistung PWR
8	Anschluss Kommunikation P1

4.2 Beschreibung

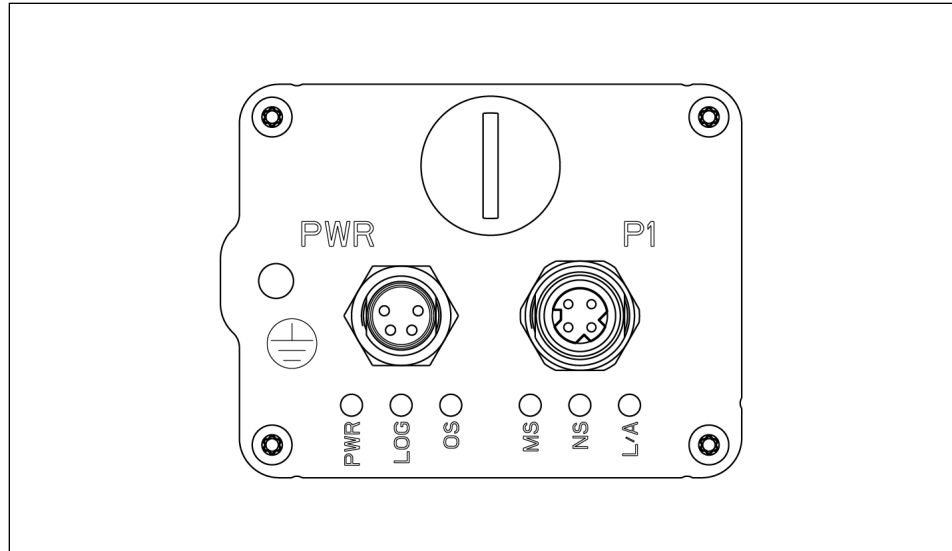
Vielseitig einsetzbarer 2-Finger-Kleinteilegreifer für höchste Werkstückvielfalt bei maximaler Prozesssicherheit

- Das Produkt wird über einer der folgenden Schnittstellen angesteuert: PROFINET, EtherCAT, EtherNet/IP™, IO-Link oder Modbus RTU
- Die Variante "M" verfügt über ein System zur Greifkraft- und Positionserhaltung.
- Auf die Service-Schnittstelle dürfen ausschließlich SCHUNK-Service Techniker zugreifen. Die Abdeckung darf nicht entfernt werden.

4.3 Anzeigen und Bedienelemente

4.3.1 LED Statusanzeige PROFINET

Über die LED-Statusanzeige werden Zustände des Produkts angezeigt.



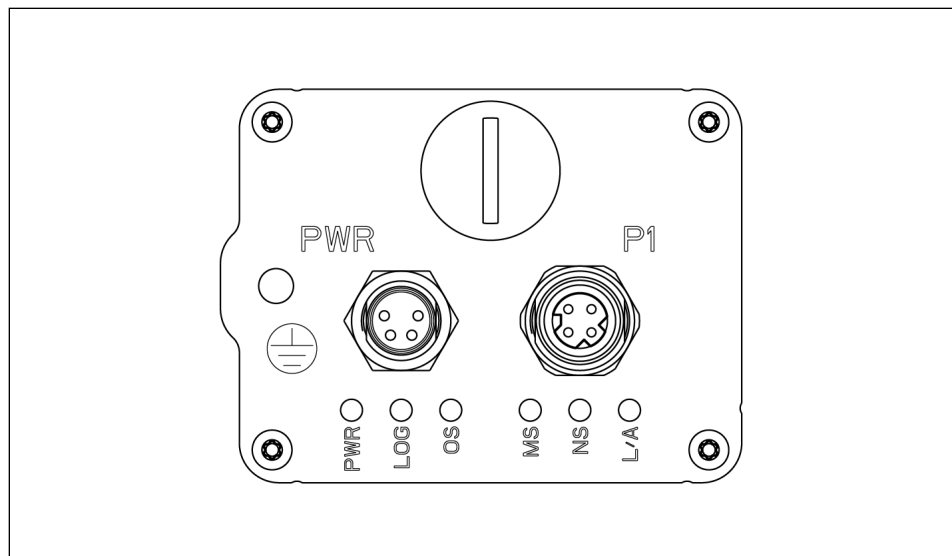
LED, PROFINET

LED	Bezeichnung	Farbe	Funktion
PWR	Versorgung Leistung	Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt am Leistungsteil an. LED leuchtet grün: Versorgungsspannung liegt am Leistungsteil an.
LOG	Versorgung Logik	Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt am Logikteil an. LED leuchtet grün: Versorgungsspannung liegt am Logikteil an.
OS	Operation Status	Rot/Grün	LED aus: Keine Rückmeldung vom Produkt. LED leuchtet grün: Das Produkt ist betriebsbereit. LED leuchtet rot: Das Produkt ist im Fehlerzustand.
MS	Modul Status	Rot/Grün	LED aus: Das Produkt befindet sich im Setup oder NW_Init Status (NW_Init Status = Initialisierungszustand). LED leuchtet grün: Das Produkt befindet sich im normalen Betriebsmodus. LED blinkt 1x grün: Das Produkt verarbeitet aktuell Diagnose-Prozesse. LED leuchtet rot: Schwerwiegender Fehler. Das Produkt ist nicht betriebsbereit.
NS	Netzwerk Status	Rot/Grün	LED aus: Keine Verbindung zur Steuerung vorhanden. LED leuchtet grün: Verbindung zur Steuerung vorhanden und Steuerung befindet sich im "Run"-Modus.

LED	Bezeichnung	Farbe	Funktion
			LED blinkt 1x grün: Verbindung zur Steuerung vorhanden und Steuerung befindet sich im "Stopp"-Modus. Die IRT Synchronisation ist noch nicht beendet.
			LED blinkt dauerhaft grün: Der Netzwerkteilnehmer befindet sich im Identifikationsmodus.
			LED leuchtet rot: Schwerwiegender Netzwerkfehler vorhanden.
			LED leuchtet 1x rot: Der Stationsname ist nicht bekannt.
			LED leuchtet 2x rot: Die IP-Adresse ist nicht bekannt.
			LED leuchtet 3x rot: Ein Konfigurationsfehler liegt vor.
L/A	Link/Activity	Grün	LED aus: Verbindung inaktiv, Kommunikation inaktiv
			LED leuchtet grün: Verbindung aktiv, Kommunikation inaktiv
			LED blinkt schnell: Verbindung aktiv, Kommunikation aktiv

4.3.2 LED Statusanzeige EtherNet/IP™

Über die LED-Statusanzeige werden Zustände des Produkts angezeigt.



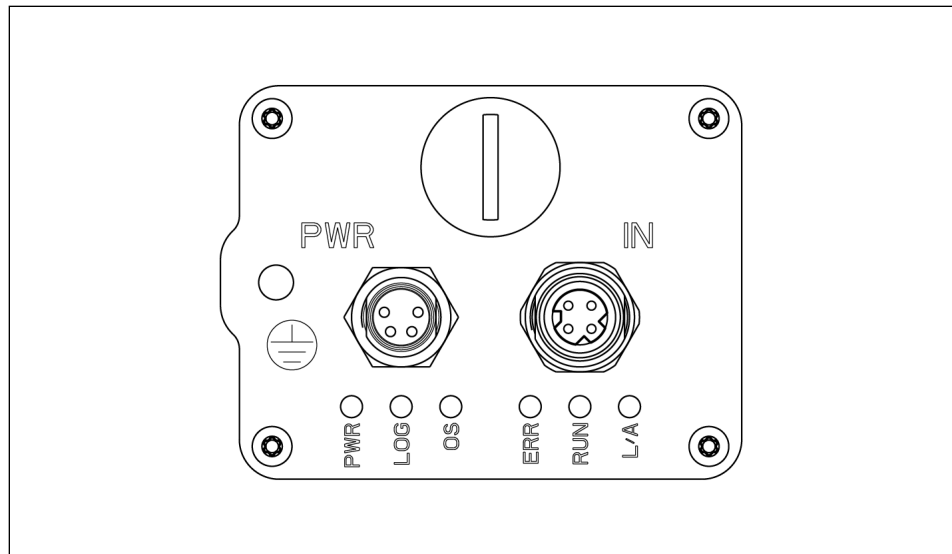
LED, EtherNet/IP™

LED	Bezeichnung	Farbe	Funktion
PWR	Versorgung Leistung	Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt am Leistungsteil an.
			LED leuchtet grün: Versorgungsspannung liegt am Leistungsteil an.
LOG	Versorgung Logik	Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt am Logikteil an.
			LED leuchtet grün: Versorgungsspannung liegt am Logikteil an.

LED	Bezeichnung	Farbe	Funktion
OS	Operation Status	Rot/Grün	LED aus: Keine Rückmeldung vom Produkt.
			LED leuchtet grün: Das Produkt ist betriebsbereit.
			LED leuchtet rot: Das Produkt ist im Fehlerzustand.
MS	Modul Status	Rot/Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt an.
			LED leuchtet grün: Wird von einem Scanner im Betriebszustand gesteuert.
			LED blinkt grün: Das Produkt ist nicht konfiguriert, Scanner im Ruhezustand.
			LED leuchtet rot: Schwerwiegender Fehler. Das Produkt ist nicht betriebsbereit.
			LED blinkt rot: Behebbarer Störung/Störungen. Das Produkt ist konfiguriert, die gespeicherten Parameter unterscheiden sich jedoch von den aktuell verwendeten Parametern.
NS	Netzwerk Status	Rot/Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt an und/oder keine IP Adresse.
			LED leuchtet grün: Produkt ist online. Eine oder mehrere Verbindungen sind/wurden hergestellt (CIP™ Class 1 oder 3)
			LED blinkt grün: Produkt ist online, hat aber noch keine Verbindung aufgebaut.
			LED leuchtet rot: Doppelte Netzwerkadresse vorhanden. Schwerwiegender Netzwerkfehler vorhanden.
			LED blinkt rot: Timeout bei einer oder mehreren Verbindungen.
L/A	Link/Activity	Grün	LED aus: Verbindung inaktiv, Kommunikation inaktiv
			LED leuchtet grün: Verbindung aktiv, Kommunikation inaktiv
			LED blinkt schnell: Verbindung aktiv, Kommunikation aktiv

4.3.3 LED Statusanzeige EtherCAT

Über die LED-Statusanzeige werden Zustände des Produkts angezeigt.



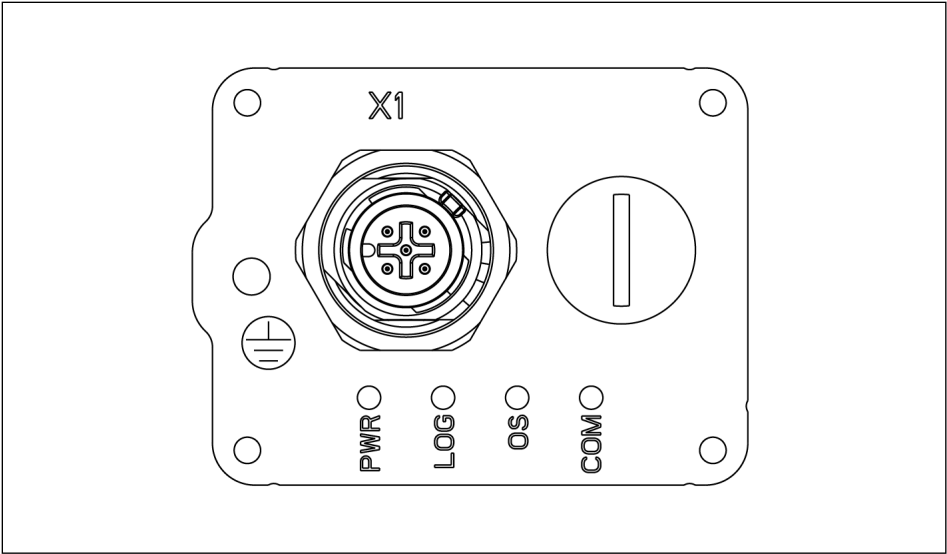
LED, EtherCAT

LED	Bezeichnung	Farbe	Funktion
PWR	Versorgung Leistung	Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt am Leistungsteil an. LED leuchtet grün: Versorgungsspannung liegt am Leistungsteil an.
LOG	Versorgung Logik	Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt am Logikteil an. LED leuchtet grün: Versorgungsspannung liegt am Logikteil an.
OS	Operation Status	Rot/Grün	LED aus: Keine Rückmeldung vom Produkt. LED leuchtet grün: Das Produkt ist betriebsbereit. LED leuchtet rot: Das Produkt ist im Fehlerzustand.
ERR	Error LED	Rot	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt an und/oder kein Fehler. LED blinkt rot: Ungültige Konfiguration. Der vom Master angeforderte Zustandswechsel ist nicht möglich aufgrund von ungültigen Register- oder Objekt-Einstellungen. LED blitzt einzeln rot: Unaufgeforderter Zustandswechsel. Gerät hat den EtherCAT-Zustand selbständig geändert. LED blitzt doppelt rot: Timeout des Sync Manager Watchdog LED leuchtet rot: Eine schwerwiegende Störung liegt an. Die Busschnittstelle wurde in einen physikalisch passiven Zustand gebracht. SCHUNK Service kontaktieren. LED flackert: Boot-Fehler, z. B. aufgrund eines fehlgeschlagenen Firmware-Downloads

LED	Bezeichnung	Farbe	Funktion
RUN	Run LED	Rot/Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt an und/oder EtherCAT Gerät im 'INIT'-Zustand.
			LED leuchtet grün: EtherCAT-Gerät ist im 'OPERATIONAL'-Zustand.
			LED blinkt grün: EtherCAT-Gerät ist im 'PRE-OPERATIONAL'-Zustand.
			LED blitzt einzeln grün: EtherCAT-Gerät ist im 'SAFE-OPERATIONAL'-Zustand.
			LED flackert: EtherCAT-Gerät ist im 'BOOT' Zustand.
			LED leuchtet rot: Eine schwerwiegende Störung liegt an. Die Busschnittstelle wurde in einen physikalisch passiven Zustand gebracht. SCHUNK Service kontaktieren.
L/A	Link/Activity	Grün	LED aus: Verbindung inaktiv, Kommunikation inaktiv
			LED leuchtet grün: Verbindung aktiv, Kommunikation inaktiv
			LED blinkt schnell: Verbindung aktiv, Kommunikation aktiv

4.3.4 LED Statusanzeige IO-Link

Über die LED-Statusanzeige werden Zustände des Produkts angezeigt.

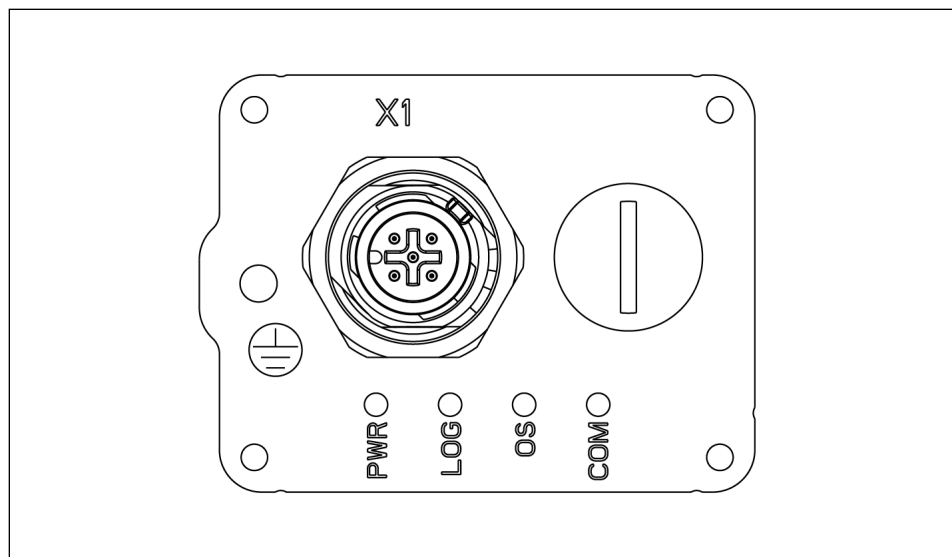


LED IO-Link

LED	Bezeichnung	Farbe	Funktion
PWR	Versorgung Leistung	Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt am Leistungsteil an. LED leuchtet grün: Versorgungsspannung liegt am Leistungsteil an.
LOG	Versorgung Logik	Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt am Logikteil an. LED leuchtet grün: Versorgungsspannung liegt am Logikteil an.
OS	Operation Status	Rot/Grün	LED aus: Keine Rückmeldung vom Produkt. LED leuchtet grün: Das Produkt ist betriebsbereit. LED leuchtet rot: Das Produkt ist im Fehlerzustand.
COM	Kommunikation Status	Grün	LED aus: Verbindung inaktiv, Kommunikation inaktiv. LED leuchtet grün: Verbindung aktiv, Kommunikation inaktiv. LED blinkt grün: Verbindung aktiv, Kommunikation aktiv.

4.3.5 LED Statusanzeige Modbus RTU

Über die LED-Statusanzeige werden Zustände des Produkts angezeigt.



LED Modbus RTU

LED	Bezeichnung	Farbe	Funktion
PWR	Versorgung Leistung	Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt am Leistungsteil an. LED leuchtet grün: Versorgungsspannung liegt am Leistungsteil an.
LOG	Versorgung Logik	Grün	LED aus: Keine Versorgungsspannung liegt am Logikteil an. LED leuchtet grün: Versorgungsspannung liegt am Logikteil an.
OS	Operation Status	Rot/Grün	LED aus: Keine Rückmeldung vom Produkt. LED leuchtet grün: Das Produkt ist betriebsbereit. LED leuchtet rot: Das Produkt ist im Fehlerzustand.
COM	Kommunikation Status	Gelb	LED aus: Verbindung inaktiv, Kommunikation inaktiv. LED leuchtet gelb: Verbindung aktiv, Kommunikation inaktiv. LED blinkt gelb: Verbindung aktiv, Kommunikation aktiv.

5 Montage und Einstellungen

5.1 Sicherheit



⚠️ WARNUNG

Verletzungsgefahr durch unerwartete Bewegungen!

Ist die Energieversorgung eingeschaltet oder noch Restenergie im System vorhanden, können sich Bauteile unerwartet bewegen und schwere Verletzungen verursachen.

- Vor Beginn sämtlicher Arbeiten am Produkt: Energieversorgung abschalten und gegen Wiedereinschalten sichern.
- Sicherstellen, dass im System keine Restenergie mehr vorhanden ist.

5.2 Montieren und anschließen

HINWEIS

Zu hohe Temperaturen des Produkts führen zu einem Übertemperaturfehler.

- Auf eine ausreichende Wärmeabfuhr über die kundenseitige Anschraubfläche achten.
- Das Produkt so montieren, dass eine ausreichende Kühlung gewährleistet ist.
- Die Größe der Kühlfläche ist abhängig von der Applikation. Ein zusätzlicher Wärmeeintrag durch z. B. Anbauten oder durch die angebauten Achsen vermeiden.

Überblick

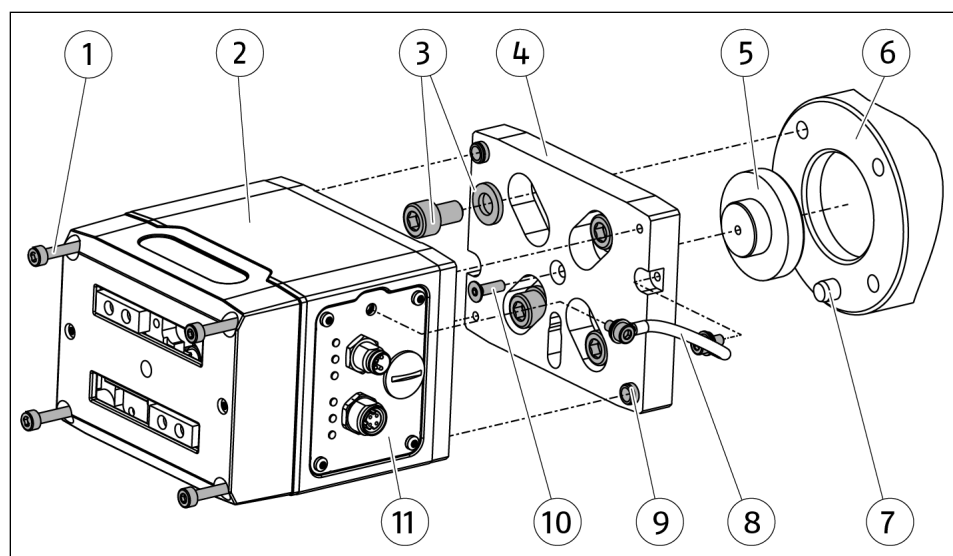
1. Ebenheit der Anschraubfläche prüfen, ▶ 5.3 [38].
2. Einbaulage so wählen, dass Anschlusskabel beim Schwenken nicht beschädigt werden oder sich um das Produkt wickeln können.
3. Produkt mit der Maschine/Anlage verschrauben, ▶ 5.3 [38].
 ODER: Produkt am Roboter befestigen, ▶ 5.2.1 [36].
 - ⇒ Gegebenenfalls geeignete Verbindungselemente (Adapterplatten) verwenden.
Bei Bedarf können Adapterplatten bei SCHUNK angefragt werden.
 - ⇒ Maximales Anzugsdrehmoment, Einschraubtiefe und ggf. Festigkeitsklasse beachten.

4. Gegebenenfalls Zwischenbacken an den Grundbacken befestigen, ► 5.3 [40].
Hinweis: Zwischenbacken gleichen den seitlichen Versatz der Grundbacken in Y-Richtung aus und bieten eine fluchtende Anschlussmöglichkeit.
5. Greiferfinger an den Zwischen- oder Grundbacken befestigen, ► 5.3 [38].
⇒ Maximales Anzugsdrehmoment, Einschraubtiefe und ggf. Festigkeitsklasse beachten.
6. Kabel Funktionserde zwischen Produkt und Maschine/Anlage anschließen, ► 5.4 [41].
7. Kabel für Kommunikation und Spannungsversorgung auf die Buchse stecken und Gewinding handfest festschrauben, ► 5.4 [41]. Maximales Anzugsdrehmoment beachten, ► 5.4.2 [43].
8. Sicherstellen, dass Anschlüsse durch Zug- und Druckkräfte nicht belastet werden. Bei Bedarf angemessene Zugentlastung anbringen.

5.2.1 Produkt am Roboter befestigen

Für die Montage des Produkts an Robotern stellt SCHUNK Roboter-Adaptionspakete als Zubehör zur Verfügung. Diese Pakete enthalten passende Schrauben, Zentrierstifte und Zentrierbund für die Befestigung an den gewünschten Roboterflansch. Für weitere Informationen siehe Katalogdatenblatt unter schunk.com.

Einzelgreifer (SG)



EGK-SG: Montage am Roboter

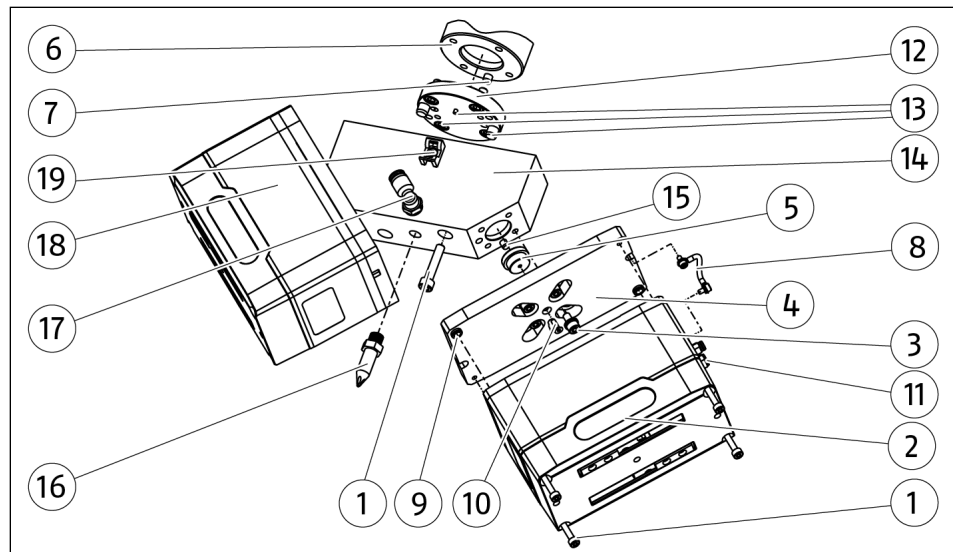
1. Zentrierstift (7) in Roboterflansch (6) einsetzen.

2. Zentrierbund (5) mit Schraube (10) an Adapterplatte (4) montieren.
3. Adapterplatte (4) mit Schrauben (3) und ggf. mit Unterlegscheiben an Roboterflansch (6) befestigen.
4. Kabel Funktionserde (8) mit Schraube und Zahnscheibe an Adapterplatte (4) montieren.
5. Zentrierhülsen (9) in Adapterplatte (4) einsetzen.
6. Produkt (2) mit Schrauben (1) an Adapterplatte (4) befestigen.
Hinweis: Platine (11) und Kabel Funktionserde (8) müssen sich auf derselben Seite befinden.
7. Kabel Funktionserde (8) an den Potentialausgleich des Produkts mit Schraube und Zahnscheibe anschließen.

Doppelgreifer (DG)

Hinweis: Bei Einsatz als Doppelgreifer kann eine Abblasdüse montiert werden. Dabei reinigt die austretende Luft aus der Abblasdüse das Werkstück von Spänen oder anderen Verunreinigungen.

Abblasdüse und Kabelhalter sind als Zubehör bei SCHUNK erhältlich, siehe Katalogdatenblatt unter schunk.com.



EGK-DG: Montage am Roboter

1. Zentrierstift (7) in Roboterflansch (6) einsetzen.
2. ISO-Flansch (12) mit Schrauben (13) an Roboterflansch (6) befestigen.
3. Zentrierstifte (13) in ISO-Flansch (12) einsetzen.
4. Winkeladapter (14) mit Schrauben (1) an ISO-Flansch (12) lagerichtig befestigen.
5. Zentrierstift (15) in Winkeladapter (14) einsetzen.
6. Zentrierbund (5) mit Schraube (10) an Adapterplatte (4) montieren.

7. Adapterplatte (4) mit Schrauben (3) und ggf. mit Unterlegscheiben an Winkeladapter (14) befestigen.
8. Kabel Funktionserde (8) mit Schraube und Zahnscheibe an Adapterplatte (4) montieren. Dabei beachten, dass das Kabel Funktionserde (8) nach außen zeigt.
9. Zentrierhülsen (9) in Adapterplatte (4) einsetzen.
10. Produkt (2) mit Schrauben (1) an Adapterplatte (4) befestigen. Hinweis: Platine (11) und Kabel Funktionserde (8) müssen sich auf derselben Seite befinden.
11. Kabel Funktionserde (8) an den Potentialausgleich des Produkts mit Schraube und Zahnscheibe anschließen.
12. Zweiten Greifer (18) analog an den Winkeladapter (14) montieren.
13. Optional: Abblasdüse (16) mit beiliegendem O-Ring in die Z-Achse des Winkeladapter (14) mit flüssiger, mittelfester Schraubensicherung einkleben (Anzugsdrehmoment 1 Nm). Winkelverschraubung (17) in Winkeladapter (14) einschrauben.
14. Optional: Kabelhalter (19) mit beiliegender Schraube an Winkeladapter (14) befestigen.

5.3 Mechanischer Anschluss

Ebenheit der Anschraubfläche

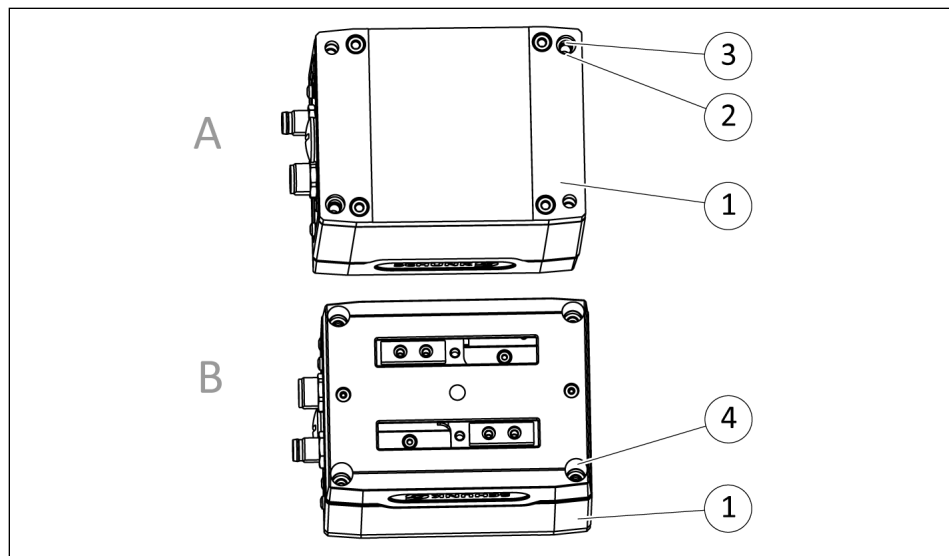
Die Werte beziehen sich auf die gesamte Anschraubfläche, auf der das Produkt montiert wird.

Kantenlängen	Zulässige Unebenheit
< 100	< 0.02
> 100	< 0.05

Tab.: Anforderungen an die Ebenheit der Anschraubfläche (Maße in mm)

Anschlüsse am Gehäuse

Das Produkt kann von zwei Seiten montiert werden.



Anschlüsse am Gehäuse

1	Gehäuse	3	Bohrung für Befestigungsschraube
2	Bohrung für Zentrierhülse	4	Bohrung für Befestigungsschraube

Seite A

Tab.: Montage des Produkts an Seite A

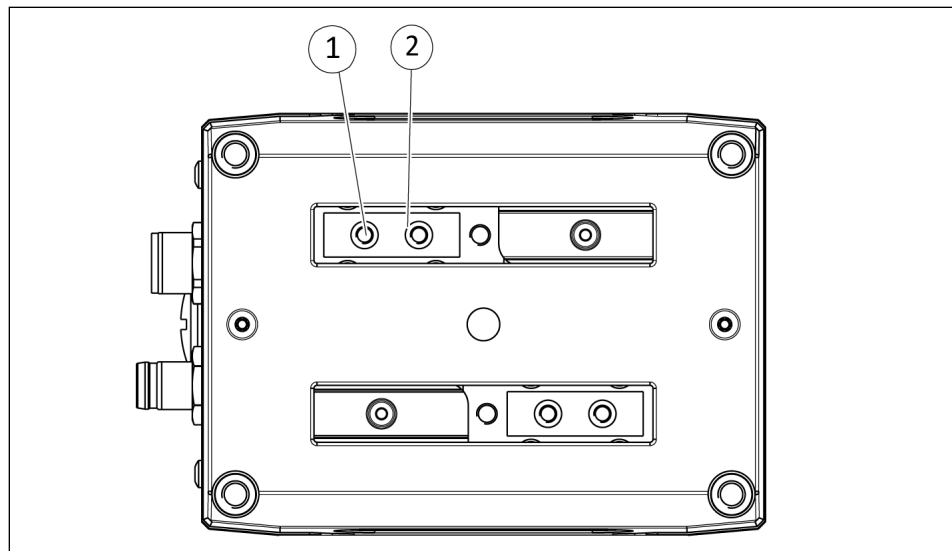
Baugröße	③ Schrauben, Festigkeitsklasse 8.8				② Zentrierhülsen	
	Gewinde	Anzahl [Stück]	Einschraubtiefe [mm] Min. / Max.	Anzugsdrehmoment [Nm]	Ø [mm]	Anzahl [Stück]
25	M4	4	14.7 / 15.7	3.1	Ø6	2
40	M4	4	15.2 / 16.2	3.1	Ø6	2
50	M5	4	17.7 / 18.7	6.1	Ø8	2

Seite B

Tab.: Montage des Produkts an Seite B

Baugröße	④ Schrauben nach Norm DIN EN ISO 4762, Festigkeitsklasse 12.9				② Zentrierhülsen	
	Gewinde	Anzahl [Stück]	Empfohlene Schraubenlänge [mm]	Anzugsdrehmoment [Nm]	Ø [mm]	Anzahl [Stück]
25	M3	4	65	2.1	Ø6	2
40	M3	4	65	2.1	Ø6	2
50	M4	4	70	5.3	Ø8	2

Anschlüsse an den Grundbacken



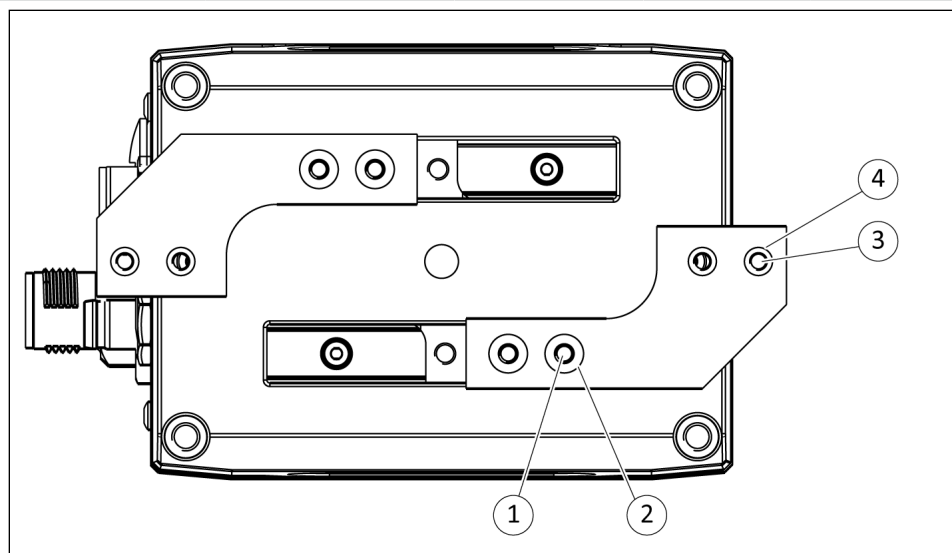
Anschlüsse an den Grundbacken

- | | |
|------------------------------------|-----------------------------|
| 1 Gewinde für Befestigungsschraube | 2 Bohrung für Zentrierhülse |
|------------------------------------|-----------------------------|

Tab.: Montage der Greiferfinger an Grundbacken

Baugröße	① Schrauben, Festigkeitsklasse 12.9				② Zentrierhülsen	
	Gewinde	Anzahl [Stück]	Einschraubtiefe [mm] Min. / Max.	Anzugsdrehmoment [Nm]	Ø [mm]	Anzahl [Stück]
25	M2.5	2	6 / 8.1	1.2	4	2
40	M3	2	7 / 10.4	2.1	5	2
50	M4	2	9 / 12.6	5.3	6	2

Anschlüsse an den Zwischenbacken



Anschlüsse an den Zwischenbacken

- | | |
|---|-----------------------------|
| 1 Bohrung zur Montage der Zwischenbacke | 2 Bohrung für Zentrierhülse |
| 3 Gewinde zur Montage der Greiferfinger | 4 Bohrung für Zentrierhülse |

Tab.: Montage der Zwischenbacken und Greiferfinger

Bau- größe	① Schrauben nach Norm DIN EN ISO 4762, Festigkeitsklasse 12.9			② Zentrier- hülsen	③ Schrauben, Festigkeitsklasse 12.9		④ Zentrier- hülsen
	Stück x Gewinde	Empfohlene Schrauben- länge [mm]	Anzugs- drehmo- ment [Nm]		Stück x Gewinde	Einschraub- tiefe [mm] Min. / Max.	
25	2 x M2.5	14	1.2	2 x 4	2 x M2.5	6 / 9.5	2 x 4
40	2 x M3	18	2.1	2 x 5	2 x M3	7 / 14	2 x 5
50	2 x M4	25	5.3	2 x 6	2 x M4	9 / 18	2 x 6

5.4 Elektrischer Anschluss

ACHTUNG

Beschädigung der Elektronik möglich!

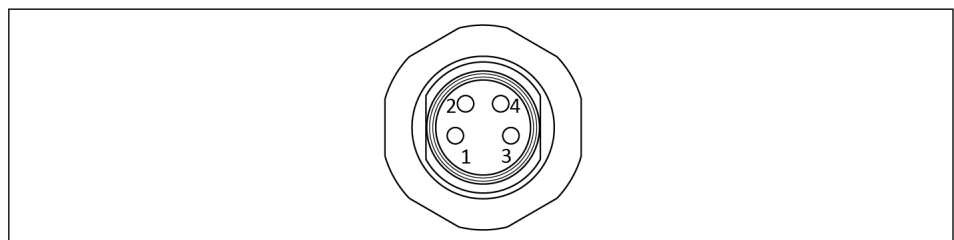
Durch einen fehlerhaften Anschluss kann es zu Schäden an der internen Elektronik kommen.

- Das Versorgungsnetz muss bei Leistung und Logik ein Netz vom Typ "PELV" sein.
- PIN-Belegung der Anschlussklemmen beachten.
- Auf ordnungsgemäße Erdung aller Komponenten achten.

5.4.1 PIN-Belegung

5.4.1.1 PROFINET, EtherNet/IP™, EtherCAT

Spannungsversorgung Die Spannungsversorgung ist über einen Stecker M8 realisiert.

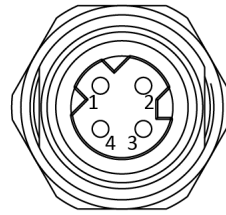


EGK – PIN-Belegung Stecker PWR, Spannungsversorgung

1	+ 24 V Logik
2	GND Leistung
3	GND Logik
4	+ 24 V Leistung

Kommunikation

Die Kommunikationsschnittstelle ist über eine D-codierte Buchse M8 realisiert.



PIN-Belegung Buchse, Kommunikation

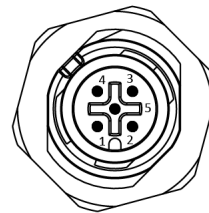
1	Tx+
2	Rx+
3	Tx-
4	Rx-

5.4.1.2 IO-Link

Spannungsversorgung und Kommunikation

Spannungsversorgung und Kommunikationsschnittstelle ist über einen schwarzen, A-codierten Stecker M12 realisiert.

Bei Versorgungsströmen, die der IO-Link Master nicht unterstützt, muss das Produkt über ein separates Netzteil und einen Y-Verteiler versorgt werden, ► 5.4.3 [46].

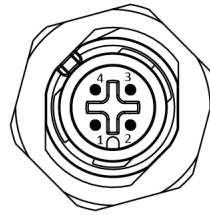


PIN-Belegung Stecker X1

1	+ 24 V Logik
2	+ 24 V Leistung
3	GND Logik
4	C/Q (Kommunikation)
5	GND Leistung

5.4.1.3 Modbus RTU

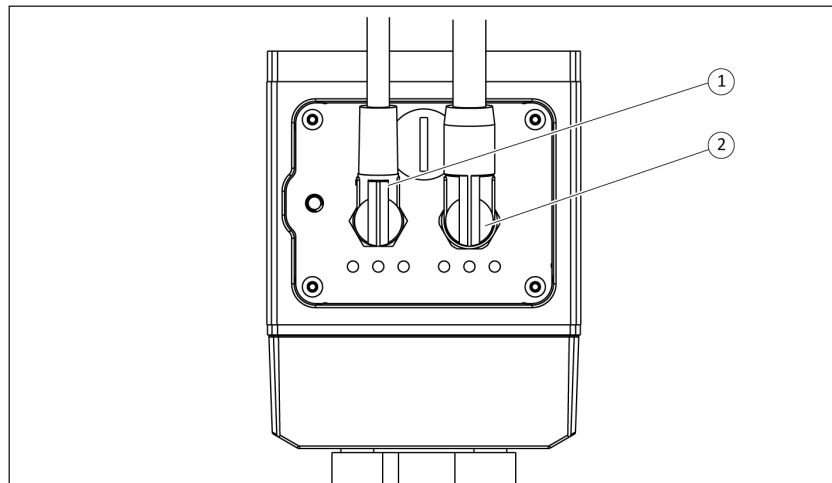
Spannungsversorgung und Kommunikation Spannungsversorgung und Kommunikationsschnittstelle ist über einen gelben, A-codierten Stecker M12 realisiert.



PIN-Belegung Stecker X1

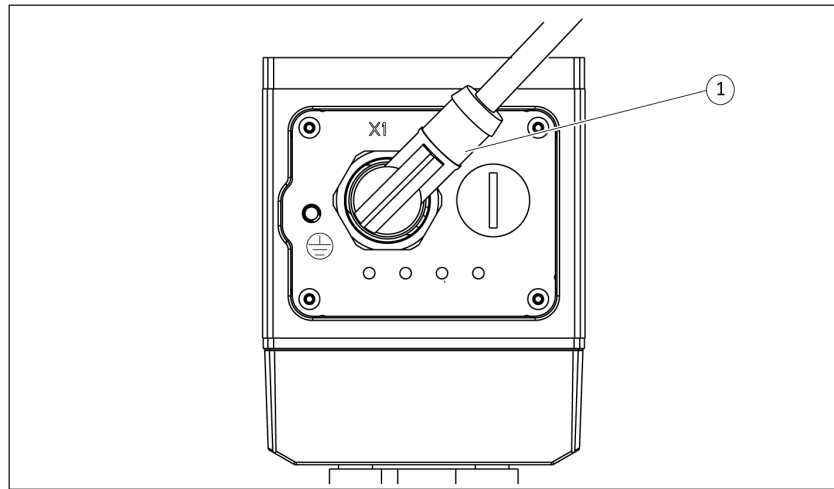
1	+ 24 V Logik, Logik
2	BUS_A
3	GND Logik, Logik
4	BUS_B

5.4.2 Kabelanschlüsse



Kabelabgänge, Beispiel PROFINET, EtherNet/IP™, EtherCAT

1	Kabelstecker Spannungsversorgung
2	Kabelstecker Kommunikation



Kabelabgang, Beispiel IO-Link, Modbus RTU

1 Kabelstecker Spannungsversorgung und Kommunikation

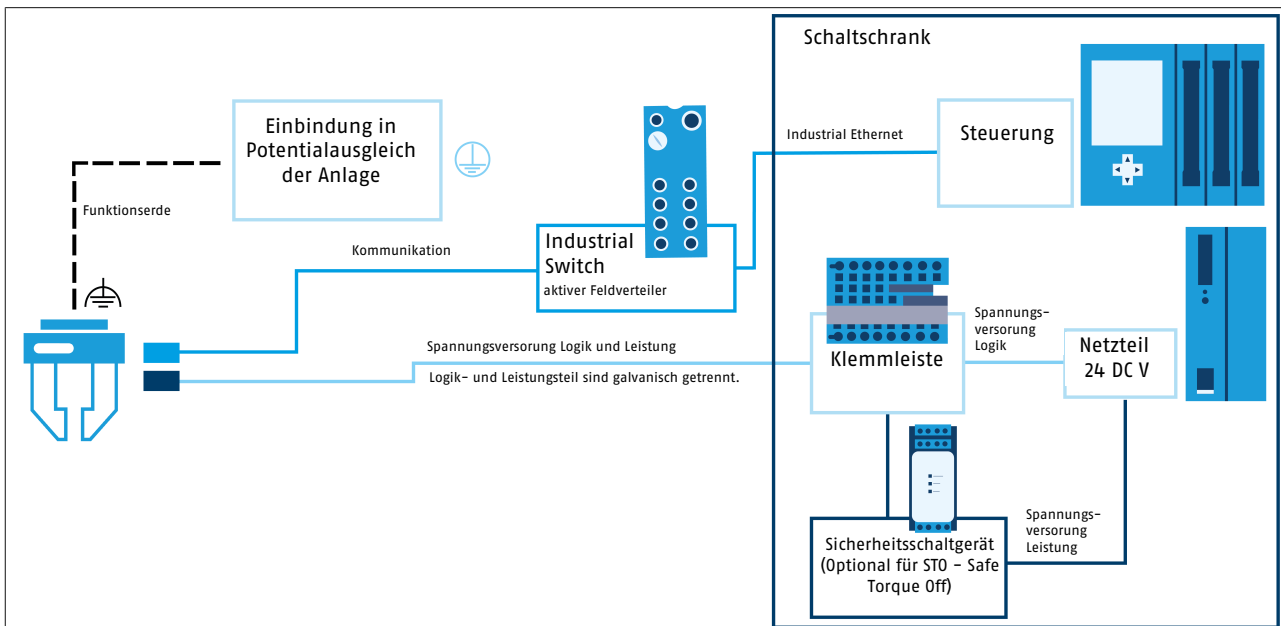
ACHTUNG

Sachschaden durch fehlerhafte Montage!

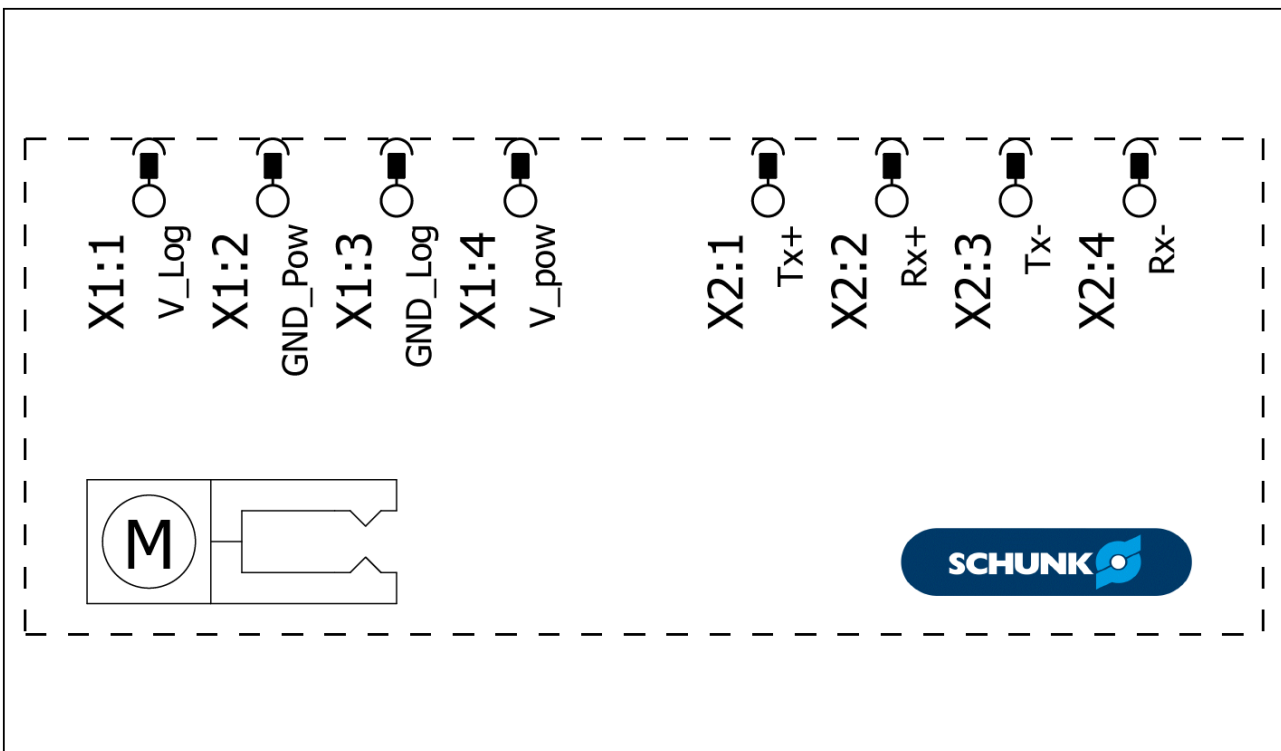
- Beim Anschließen des Kabels maximales Anzugsdrehmoment von 0.8 Nm einhalten und nicht überschreiten. SCHUNK empfiehlt die Verwendung eines geeigneten Werkzeugs, um das benötigte Anzugsdrehmoment zu erzeugen und somit eine dauerhaft funktionierende Kommunikations- und Energieverbindung sicherzustellen.
- Sicherstellen, dass Anschlüsse durch Zug- oder Druckkräfte sowie durch Vibrationen mechanisch nicht belastet werden. Bei Bedarf entsprechende Zugentlastung anbringen.

5.4.3 Anschlussschema

Anschlussschema für PROFINET, EtherNet/IP™, EtherCAT



Anschlussschema EGK-PN, -EI, -EC

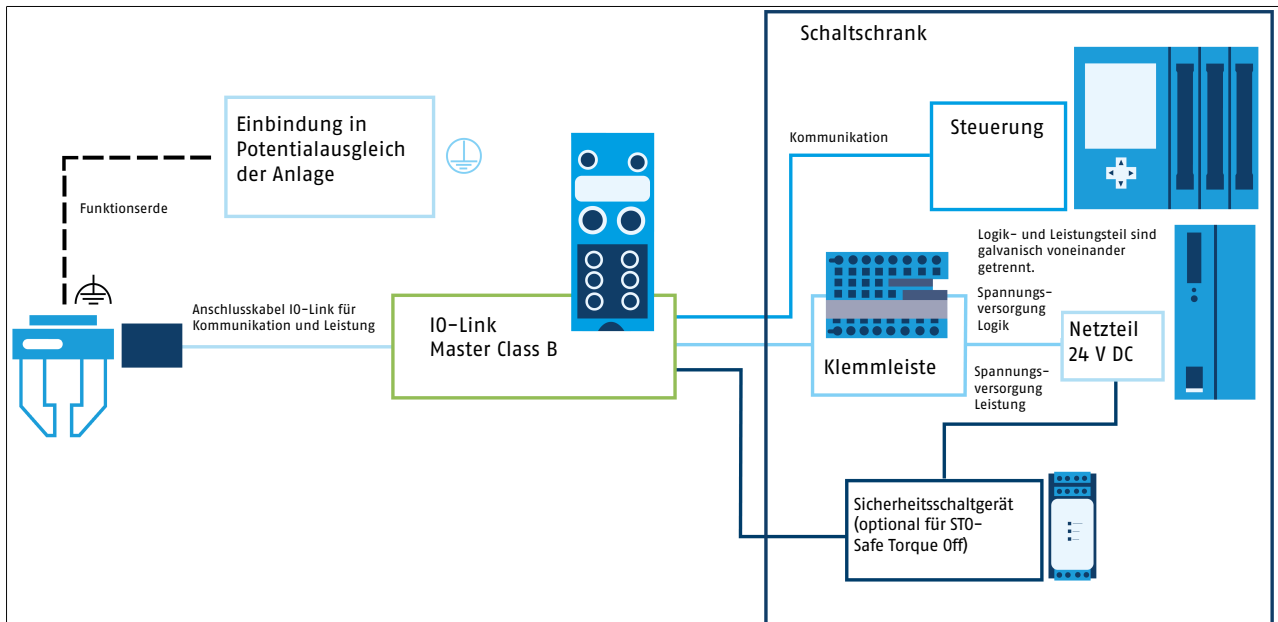


Anschlussschema EPLAN, EGK-PN, -EI, -EC

Anschlussschema für IO-Link

Nennströme und maximale Stromaufnahmen des Produkts beachten, ► 3 [17]!

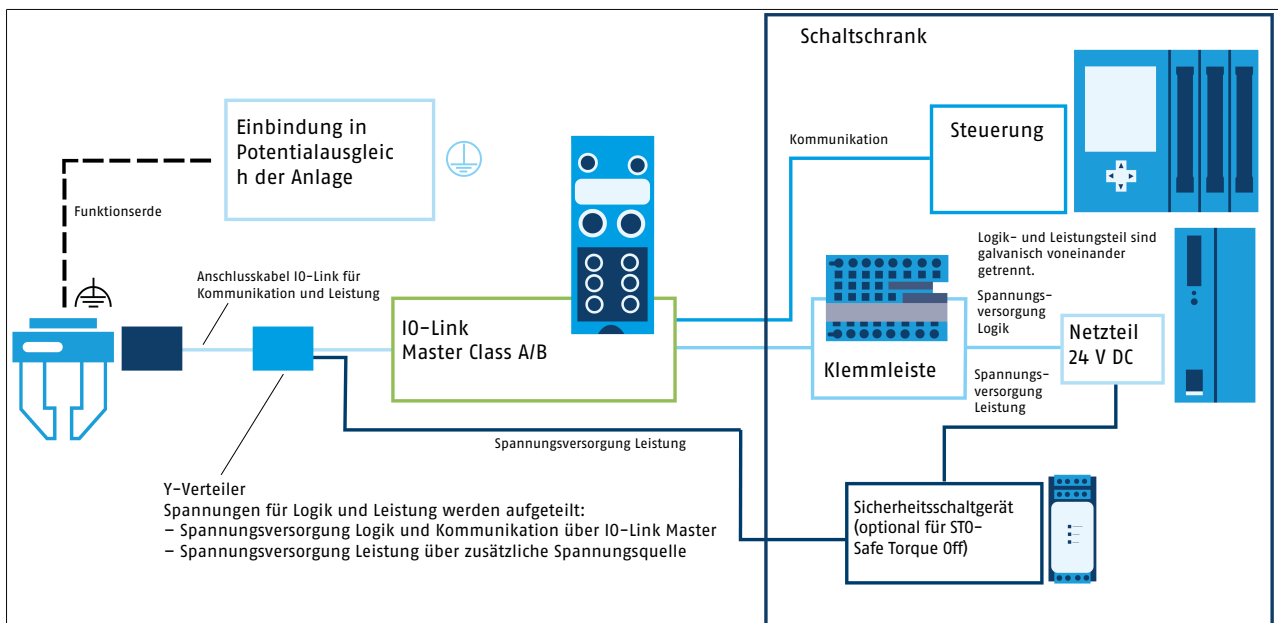
Spannungsversorgung Leistung und Logik über Class B Master:



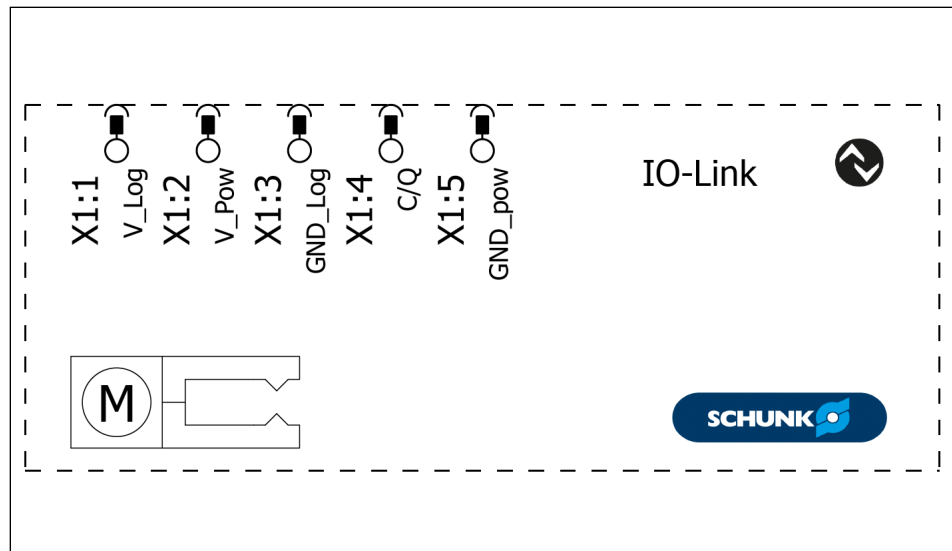
Anschlussschema EGK-IL

Spannungsversorgung Leistung über zusätzliche Spannungsquelle:

Anwendung: Versorgungsströme des Produkts sind größer als Stromaufnahmen des IO-Link Masters.

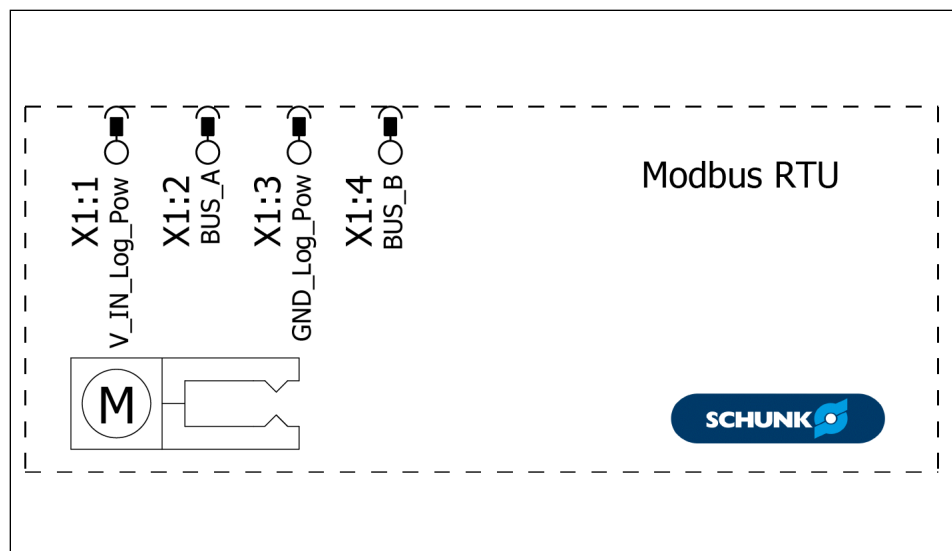


Anschlussschema mit Y-Verteiler EGK-IL



Anschlusschema EPLAN, EGK-IL

Anschlusschema für Modbus RTU



Anschlusschema EPLAN, EGK-MB

5.4.4 Abschalten der Leistungsversorgung durch externes Sicherheitsschaltgerät

Die Anschlüsse zur Spannungsversorgung sind für die sicherheitsgerichtete Abschaltung des Produkts durch ein übergeordnetes SRP/CS vorgesehen. Demnach kann der Leistungsteil des Produkts durch das Abschalten der Spannungsversorgung (+24V_Leistung, GND Leistung) getrennt werden. Dadurch wird sichergestellt, dass der Motor des Produkts keine gefahrbringende Bewegung mehr ausführen kann.

Die Logikversorgung (+24V_Logik, GND_Logik) kann unterdessen aktiv beschaltet bleiben, dadurch wird eine Aufrechterhaltung der Kommunikationsfähigkeit des Produkts ermöglicht.

Dies ist möglich, da der Leistungsteil der internen Elektronik gegenüber dem Logikteil galvanisch getrennt ausgeführt ist. Die galvanische Trennung ist dabei nach DIN EN 60664-1 wie folgt dimensioniert:

- Überspannungskategorie II (0.5 kV)
- Verschmutzungsgrad 2
- Betrieb in Höhe bis 3500 mNN

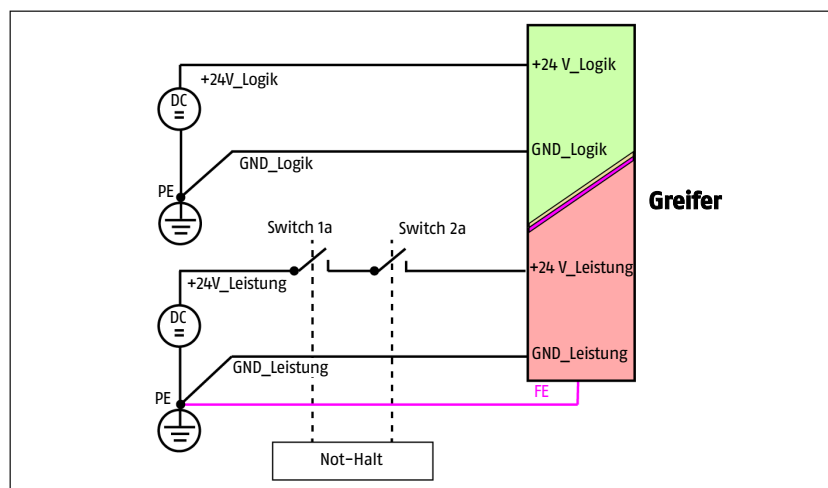
Hinweis: Dies gilt **nicht** für die Modbus RTU-Variante.

Umsetzung eines STO (Safe Torque Off) mit Stopp-Kategorie 0 nach EN 60204-1 bzw. EN ISO 13849-1

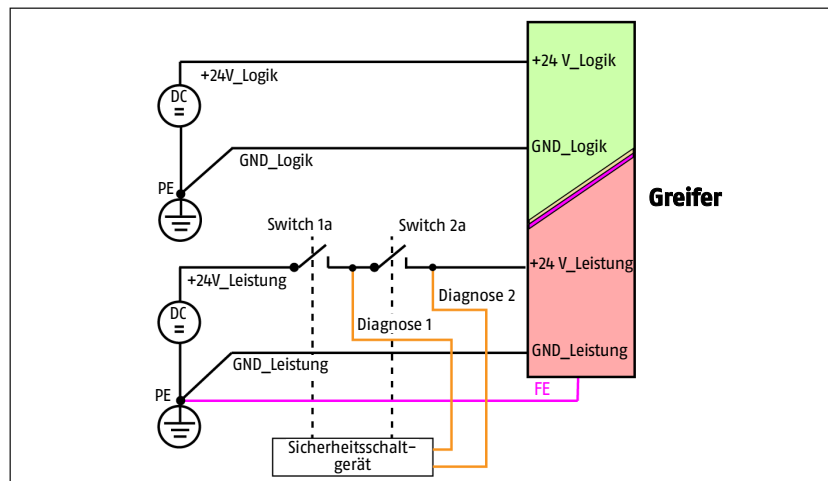
Durch die Umsetzung der Kategorie III oder IV nach EN ISO 13849-1 kann durch den Einsatz eines Sicherheitsrelais, mit in Reihe geschalteten zwangsgeführten Hauptkontakten, wie dargestellt, eine Stoppfunktion "Stopp-Kategorie 0" umgesetzt werden.

HINWEIS

Die Spannungsversorgung vom Aktuator / Motor ist im Produkt mit einer Zwischenkreiskapazität von 240 µF gepuffert.



Absicherung zweikanalig / PL d Kat. III

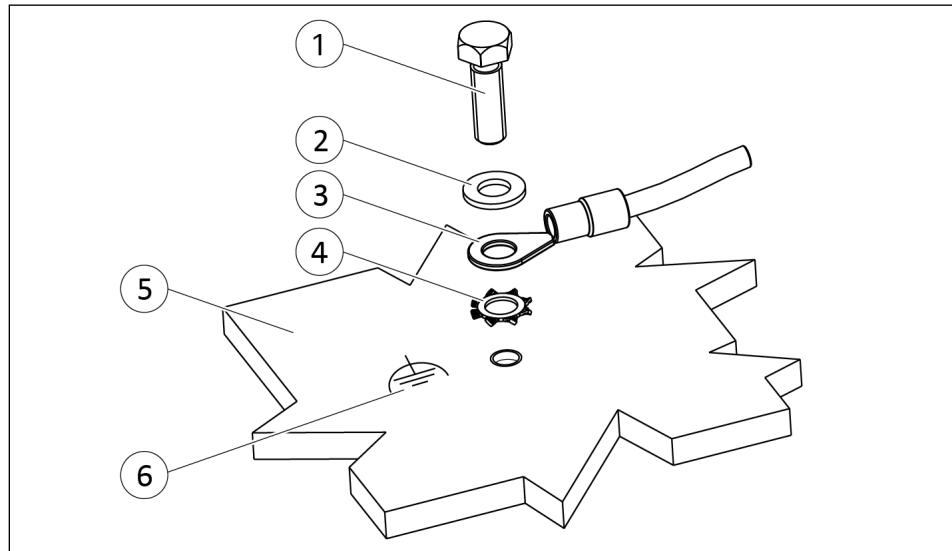


Absicherung zweikanalig / PL e Kat. IV

5.4.5 Externe Absicherung

Der Leistungskreis des Produkts muss kundenseitig mittels Leitungsschutzschalter abgesichert werden, ► 3 [17].

5.4.6 Erdungskabel (Funktionserde) anschließen



Erdungsanschluss

1	Schraube *	4	Zahnscheibe
2	Unterlegscheibe	5	Produkt
3	Kabelschuh	6	Erdungsmarkierung

*) Anzugsdrehmoment: 2 Nm



Kundenseitig muss zwischen dem Produkt und der Maschine ein Erdungsanschluss mit ausreichendem Querschnitt erfolgen. Das Erdungskabel (Funktionserde) an der mit der Erdungsmarkierung gekennzeichneten Gewindebohrung montieren.

HINWEIS

Das Erdungskabel (Funktionserde) ausschließlich an der dafür vorgesehenen Stelle anschließen.

Das Erdungskabel immer einzeln montieren. Die Litzenfarbe darf nicht grün-gelb sein.

Für die Befestigung des Erdungskabels (Funktionserde) immer alle Bauteile verwenden und die Reihenfolge Zahnscheibe, Kabelschuh, Unterlegscheibe und Schraube einhalten, siehe Grafik Erdungsanschluss. Anzugsdrehmoment beachten.

6 Inbetriebnahme

HINWEIS

Informationen zur Inbetriebnahme des Produkts enthalten die schnittstellen- und roboterspezifischen Inbetriebnahmeanleitungen, ► [1.1.5](#)  8]

7 Betrieb

7.1 Sicherheit



⚠️ WARNUNG

Verletzungsgefahr durch herabfallende und herausschleudernde Gegenstände!

Während des Betriebs können herabfallende und herausschleudernde Gegenstände zu schweren Verletzungen bis hin zum Tod führen.

- Durch geeignete Maßnahmen den Gefahrenbereich absichern.



⚠️ WARNUNG

Verletzungsgefahr durch herabfallende Gegenstände bei Ausfall der Energieversorgung!

Bei Ausfall der Energieversorgung sinkt die Greifkraft und es kann nicht gewährleistet werden, dass das gegriffene Werkstück sicher gehalten wird.

- Durch geeignete Maßnahmen den Gefahrenbereich absichern.



⚠️ VORSICHT

Gehörschädigung durch Lärm!

Der im Arbeitsbereich auftretende Lärm kann zu Gehörschädigungen führen.

- Bei besonderen lärmverursachenden Arbeiten einen Gehörschutz tragen.

HINWEIS

Möglicher Einfluss durch magnetische Felder

Externe starke magnetische Felder, wie sie z. B. bei Magnetwerkzeugen oder magnetisierten Werkstücke bestehen, können die Funktion der im Produkt verbauten Gebersensorik beeinflussen.

- Um eine optimale Leistung sicherzustellen, empfiehlt SCHUNK, das Produkt in einem möglichst störungsfreien Umfeld zu betreiben oder geeignete Maßnahmen zur Abschirmung zu ergreifen.

7.2 Betriebsverhalten des Produkts

Ein angeschlossenes Produkt zeigt folgendes Betriebsverhalten:

- **Verhalten beim Einschalten der Spannungsversorgung:**
 - Nach dem Einschalten der Spannungsversorgung startet das Produkt im Fehlerzustand (ERR_FAST_STOP) und führt keine Bewegungen aus.
 - Erst wenn der anstehende Fehler quitiert wurde und die übergeordnete Steuerung das Produkt ansteuert, führt das Produkt Bewegungen aus.
- **Verhalten beim Abbruch der Verbindung zwischen übergeordneter Steuerung und Produkt:**

Beim Abbruch der Verbindung wechselt das Produkt in den Fehlerzustand (ERR_FAST_STOP) und führt keine Bewegung aus.
- **Bei PROFINET: Verhalten bei IOPS=BAD:**

Die übergeordnete Steuerung sendet zyklisch Daten an das Produkt. Der darin enthaltene Datenbegleiter IOPS gibt Auskunft über die Gültigkeit der Ausgangsdaten. Besitzt dieser Datenbegleiter den Wert "BAD", wechselt das Produkt in den Fehlerzustand (ERR_FAST_STOP) und führt keine Bewegung aus.

8 Fehlerbehebung

8.1 Sicherheit



⚠️ WARNUNG

Verletzungsgefahr durch unerwartete Bewegungen!

Ist die Energieversorgung eingeschaltet oder noch Restenergie im System vorhanden, können sich Bauteile unerwartet bewegen und schwere Verletzungen verursachen.

- Vor Beginn sämtlicher Arbeiten am Produkt: Energieversorgung abschalten und gegen Wiedereinschalten sichern.
- Sicherstellen, dass im System keine Restenergie mehr vorhanden ist.



⚠️ WARNUNG

Verletzungsgefahr durch Quetschen und Stoßen!

Beim Verfahren der Grundbacken, durch Bruch oder Lösen der Greiferfinger oder bei Werkstückverlust kann es zu schweren Verletzungen kommen.

- Geeignete Schutzausrüstung tragen.
- Nicht in die offene Mechanik und in den Bewegungsbereich des Produkts greifen.



⚠️ VORSICHT

Verletzungsgefahr durch elektromagnetische Störungen!

Elektromagnetische Störungen können Fehlfunktionen verursachen und zu unerwarteten Bewegungen führen.

- Elektrische Komponenten z. B. Sensoren, Steuerungen etc. nach EN 61000-5-7 verwenden.

HINWEIS

- Informationen zu Fehlercodes und mögliche Maßnahmen zur Fehlerbehebung siehe Inbetriebnahmeanleitungen, ▶ 1.1.5 [8].
- Informationen zu LEDs siehe Kapitel ▶ 4.3.1 [28].
- SCHUNK Service kontaktieren, falls Fehlerbehebung mit den unten aufgeführten Maßnahmen nicht erfolgreich war.

8.2 Störung der Kommunikation

Mögliche Ursache	Maßnahmen zur Behebung
Verbindung zwischen Produkt und SPS wurde unterbrochen	Kommunikationskabel auf korrekten Anschluss prüfen. Kommunikationskabel auf Beschädigungen prüfen, ggf. tauschen.

8.3 Produkt bewegt sich ruckartig, schwergängig oder blockiert

Mögliche Ursache	Maßnahmen zur Behebung
Überlastung des Produkts	Lastsituation prüfen, z. B. maximal zulässiges Fingergewicht, maximal zulässige Fingerlänge, Belastungsdaten der Grundbacke.
Störung der Spannungsversorgung	Leistungsabgabe des Netzteils prüfen. Versorgungsleitung und Leitungsquerschnitte prüfen (hoher Spannungsabfall bei der Leistungsspannung 24 VDC möglich). Versorgungsleitung auf Wackelkontakt und Kabelbruch prüfen.
Keine Spannung vorhanden. (Not-Aus-Kette unterbrochen, Sicherheitslichtschranke ausgelöst.)	Anforderung an Spannungsversorgung prüfen. ▶ 3 [17].
Spannung reicht nicht aus.	
Schmutzablagerung am Produkt (zunehmende Schwergängigkeit)	Produkt reinigen. ▶ 9.2 [56] Das Abfallen von Schmutz durch Verändern der Orientierung des Produkts ermöglichen.
Zu wenig Fett in den mechanischen Führungsflächen.	Externe Einflüsse reduzieren, welche zum Auswaschen von Fett führen. Produkt reinigen und schmieren. ▶ 9.2 [56]
IP Schutzart nicht passend für den Anwendungsfall.	Zulässige Schutzart einhalten. ▶ 3.6 [21]
Zu hohes Anzugsmoment Anschraubung, Unebenheit Anschraubfläche	Zulässige Anzugsmomente einhalten, Ebenheit der Anschraubfläche prüfen. ▶ 5.3 [38].
Bremse lüftet nicht	Anforderung an die Umgebungstemperatur prüfen. ▶ 2.5 [12] Produkt erwärmen, z. B. durch erneutes Senden des Befehls.

9 Wartung

9.1 Sicherheit



⚠️ WARNUNG

Verletzungsgefahr durch unerwartete Bewegungen!

Ist die Energieversorgung eingeschaltet oder noch Restenergie im System vorhanden, können sich Bauteile unerwartet bewegen und schwere Verletzungen verursachen.

- Vor Beginn sämtlicher Arbeiten am Produkt: Energieversorgung abschalten und gegen Wiedereinschalten sichern.
- Sicherstellen, dass im System keine Restenergie mehr vorhanden ist.

ACHTUNG

Sachschaden durch unzulässiges Auseinanderbauen!

Fehlerhaft ausgeführte Arbeiten können Schäden an der Mechanik und der internen Elektronik verursachen.

- Das Auseinanderbauen oder Öffnen des Produkts ist nicht zulässig.
- Das Produkt nur durch SCHUNK reparieren lassen.

9.2 Wartungsintervalle

Das Produkt ist wartungsfrei bei Einhaltung der Umgebungs- und Einsatzbedingungen, ► 3.6 [21].

Trotz der Wartungsfreiheit sollte das Produkt regelmäßig durch eine Sichtkontrolle auf einwandfreie Funktion überprüft werden.

Bei erweiterten Umgebungs- und Einsatzbedingungen, wie beispielsweise

- Verschmutzte Umgebung
- Hohe Temperaturen

muss das Produkt nach Bedarf gereinigt, auf Beschädigung und Verschleiß geprüft oder nachgeschmiert werden.

Dabei Folgendes beachten:

- Sämtliche Wartungsarbeiten ohne gegriffenes Werkstück durchführen!
- Alle groben Verschmutzungen und Späne aus den Hohlräumen des Produkts mit Druckluft ausblasen.
- Produkt mit lösungsmittelfreiem Reinigungsmittel reinigen.
- Metallische Gleitflächen mit einem nichtfasernden Tuch dünn schmieren.
Empfohlenes Schmierfett: – SCHUNK grease 10
- Sämtliche Reparaturarbeiten am Produkt nur von SCHUNK ausführen lassen.

Somit kann auch bei erweiterten Umgebungs- und Einsatzbedingungen eine lange Lebensdauer erreicht werden.

10 Demontage und Entsorgung



⚠️ WARNUNG

Verletzungsgefahr durch unerwartete Bewegungen!

Ist die Energieversorgung eingeschaltet oder noch Restenergie im System vorhanden, können sich Bauteile unerwartet bewegen und schwere Verletzungen verursachen.

- Vor Beginn sämtlicher Arbeiten am Produkt:
Energieversorgung abschalten und gegen Wiedereinschalten sichern.
 - Sicherstellen, dass im System keine Restenergie mehr vorhanden ist.
-
- Gesamte Energieversorgung vom Produkt trennen, evtl. gespeicherte Restenergien entladen.
 - Eventuell vorhandene Schmiermittel entfernen und umweltgerecht entsorgen.
 - Bestandteile des Produkts nach den örtlichen Vorschriften dem Recycling oder der ordnungsgemäßen Entsorgung zuführen.

11 Kompatibilität mit Robotern

Nachfolgende Tabellen zeigen die Kompatibilität der Greifer mit dem Roboter. Dabei wird die maximale Leistungsaufnahme des Greifers und die maximale Leistungsabgabe des Roboters betrachtet. Ein Abgleich von Nutzlast und Eigenmasse der Greifeinheit erfolgt nicht. SCHUNK empfiehlt zusätzlich die Nutzlast des Roboters detailliert zu betrachten.

HINWEIS

Aufgrund technischer Änderungen können die Kompatibilitätsübersichten veraltet sein. Daher empfiehlt SCHUNK einen detaillierten Abgleich mit den aktuellen Datenblättern des Robotermodells durchzuführen. Bei weiteren Fragen bitte SCHUNK kontaktieren!

11.1 ABB

Kompatibilitätsübersicht: EGK mit ABB Robotern

Baugröße	Greifkraftmodus/ Nenngreifkraft	ABB					
		CRB 1100	CRB 1300	CRB 15000	IRB 1100	IRB 1200	IRB 1300
SG: ein montiertes Produkt							
EGK 25	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 40	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 50	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓	✓
DG: zwei montierte Produkte							
EGK 25	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 40	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 50	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓	✓

Legende:

- ✓ Die Leistungsaufnahme des Greifers liegt im Rahmen der vom Roboter abgegeben Leistung.

11.2 FANUC

Kompatibilitätsübersicht: EGK mit FANUC Robotern

Baugröße	Greifkraftmodus/ Nenngreifkraft	FANUC				
		CRX 5iA	CRX 10iA/10iA/L	CRX 20	CRX 25	CRX 30
SG: ein montiertes Produkt						
EGK 25	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 40	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 50	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓
DG: zwei montierte Produkte						
EGK 25	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 40	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 50	BasicGrip / 100%	!	!	!	!	!

Legende:

- ✓ Die Leistungsaufnahme des Greifers liegt im Rahmen der vom Roboter abgegeben Leistung.
- ! Die Leistungsaufnahme des Greifers überschreitet die vom Roboter abgegebene Leistung. Eine Kompatibilität könnte möglich sein durch Einschränkungen von Greifparametern, z. B. durch Reduzierung der Greifkraft.

11.3 Universal Robots

Kompatibilitätsübersicht: EGK mit UR Robotern

Baugröße	Greifkraftmodus/ Nenngreifkraft	UR								
		3e	5e	7e	10e	12e	15	16e	20	30
SG: ein montiertes Produkt										
EGK 25	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 40	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 50	BasicGrip / 100%	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
DG: zwei montierte Produkte										
EGK 25	BasicGrip / 100%	✗	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 40	BasicGrip / 100%	✗	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
EGK 50	BasicGrip / 100%	✗	!	!	!	!	!	!	!	!

Legende:

- ✓ Die Leistungsaufnahme des Greifers liegt im Rahmen der vom Roboter abgegeben Leistung.
- ! Die Leistungsaufnahme des Greifers überschreitet die vom Roboter abgegebene Leistung. Eine Kompatibilität könnte möglich sein durch Einschränkungen von Greifparametern, z. B. durch Reduzierung der Greifkraft.
- ✗ Die Leistungsaufnahme des Greifers überschreitet die vom Roboter abgegebene Leistung. Greifer und Roboter sind nicht kompatibel.

11.4 YASKAWA

HINWEIS

Aufgrund der externen Verkabelung mit einem separaten Netzteil ist keine Einschränkung bzgl. der maximalen Leistungsaufnahme des Greifers und der maximalen Leistungsabgabe des Roboters zu erwarten.

Ein passendes Netzteil ist bei SCHUNK als Zubehör erhältlich.

12 EU-Konformitätserklärung

Hersteller/
Inverkehrbringer SCHUNK SE & Co. KG
Spanntechnik | Greiftechnik | Automatisierungstechnik
Bahnhofstr. 106 – 134
D-74348 Lauffen/Neckar

Produktbezeichnung: Elektrischer Kleinteilegreifer / EGK / elektrisch

Ident.-Nr. 1491748, 1491749, 1491750, 1491751, 1491752, 1491753, 1491754, 1491755,
1491756, 1491757, 1491759, 1491760, 1491762, 1491763, 1491765,
1491766, 1491767, 1491768, 1491769, 1491770, 1491771, 1491772, 1491774,
1491775, 1491776, 1491777, 1491780, 1491781, 1491784, 1491785, 1564703

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt den Vorschriften der nachfolgend genannten Richtlinien zum Zeitpunkt der Erklärung entspricht.
Bei Veränderungen am Produkt verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

- **EMV-Richtlinie 2014/30/EU**

Angewandte harmonisierte Normen, insbesondere:

EN IEC 61000-6-2:2019	Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) – Teil 6-2: Fachgrundnormen – Störfestigkeit für Industriebereiche
EN IEC 61000-6-4:2019	Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) – Teil 6-4: Fachgrundnormen – Störaussendung für Industriebereiche
EN IEC 61800-3:2018	Drehzahlveränderbare elektrische Antriebssysteme – Teil 3: EMV-Anforderungen einschließlich spezieller Prüfverfahren (IEC 61800-3:2017)

Unterzeichnet für und im Namen von: SCHUNK SE & Co. KG



Dr.-Ing. Manuel Baumeister,
Head of Systems Engineering,
Technology & Innovation

Lauffen/Neckar, Juli 2025

13 Einbauerklärung

gemäß der Richtlinie 2006/42/EG, Anhang II, Teil 1 Abschnitt B.

Hersteller/
Inverkehrbringer SCHUNK SE & Co. KG
Spanntechnik | Greiftechnik | Automatisierungstechnik
Bahnhofstr. 106 – 134
D-74348 Lauffen/Neckar

Hiermit erklären wir, dass die nachstehend beschriebene unvollständige Maschine

Produktbezeichnung: Elektrischer Kleinteilegreifer / EGK / elektrisch
Ident.-Nr. 1491748, 1491749, 1491750, 1491751, 1491752, 1491753, 1491754, 1491755,
1491756, 1491757, 1491759, 1491760, 1491762, 1491763, 1491765,
1491766, 1491767, 1491768, 1491769, 1491770, 1491771, 1491772, 1491774,
1491775, 1491776, 1491777, 1491780, 1491781, 1491784, 1491785, 1564703

den folgenden grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsschutzanforderungen der Maschinenrichtlinie 2006/42/EG entspricht:

Nr. 1.1.1, Nr. 1.1.2, Nr. 1.1.3, Nr. 1.1.5, Nr. 1.3.2, Nr. 1.5.1, Nr. 1.5.2; Nr. 1.5.4, Nr. 1.5.6, Nr. 1.5.8, Nr. 1.5.10, Nr. 1.5.11, Nr. 1.5.13

Die Inbetriebnahme der unvollständigen Maschine ist so lange untersagt, bis festgestellt wurde, dass die Maschine, in die die unvollständige Maschine eingebaut werden soll, den Bestimmungen der Richtlinie Maschinen (2006/42/EG) entspricht. Bei Veränderungen am Produkt verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Angewandte harmonisierte Normen, insbesondere:

EN ISO 12100:2010	Sicherheit von Maschinen – Allgemeine Gestaltungsgrundsätze – Risikobeurteilung und Risikominderung
EN 60204-1: 2018	Sicherheit von Maschinen – Elektrische Ausrüstung von Maschinen, Teil 1: Allgemeine Anforderungen
EN ISO 10218-1:2011	Industrieroboter – Sicherheitsanforderungen – Teil 1: Roboter
EN ISO 10218-2:2011	Industrieroboter – Sicherheitsanforderungen – Teil 2: Robotersysteme und Integration

Die zur unvollständigen Maschine gehörenden speziellen technischen Unterlagen nach Anhang VII, Teil B wurden erstellt.

Bevollmächtigter zur Zusammenstellung der technischen Unterlagen:
Stefanie Walter, Adresse: siehe Adresse des Herstellers



Dr.-Ing. Manuel Baumeister,
Head of Systems Engineering,
Technology & Innovation

Lauffen/Neckar, Juli 2025

14 Information zur RoHS-Richtlinie, REACH-Verordnung und zu besonders besorgniserregenden Inhaltsstoffen (SVHC)

RoHS-Richtlinie

Produkte von SCHUNK werden im Sinne der Richtlinie 2011/65/EU und deren Erweiterung 2015/863/EU „zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (RoHS)“ als „ortsfeste Großanlagen“ oder als „ortsfeste industrielle Großwerkzeuge“ eingestuft oder erfüllen ihre bestimmungsgemäße Funktion nur als Teil einer/eines solchen. Damit fallen Produkte von SCHUNK zum gegenwärtigen Zeitpunkt nicht in den Geltungsbereich der Richtlinie.

REACH-Verordnung

Produkte von SCHUNK entsprechen uneingeschränkt den Regelungen der Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 "zur Registrierung, Bewertung, Zulassung und Beschränkung chemischer Stoffe (REACH)" und deren Erweiterung 2022/477. SCHUNK legt großen Wert darauf, für Mensch und Umwelt bedenkliche Chemikalien nach Möglichkeit vollständig zu vermeiden. Nur in seltenen Ausnahmefällen enthalten Produkte von SCHUNK SVHC-Stoffe der Kandidatenliste mit einem Massegehalt über 0,1 %. Gemäß Artikel 33, Absatz 1 der Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 kommt SCHUNK seiner Informationspflicht zur "Weitergabe von Informationen über Stoffe in Erzeugnissen" nach und führt betroffene Komponenten und verwendete Stoffe in einer Übersicht unter [schunk.com/SVHC](https://www.schunk.com/SVHC) auf.



Dr.-Ing. Manuel Baumeister,
Head of Systems Engineering,
Technology & Innovation

Lauffen/Neckar, Juli 2025



SCHUNK SE & Co. KG
Spanntechnik | Greiftechnik | Automatisierungstechnik

Bahnhofstr. 106 – 134
D-74348 Lauffen/Neckar
Tel. +49-7133-103-0
info@de.schunk.com
schunk.com

Folgen Sie uns | *Follow us*



Wir drucken nachhaltig | *We print sustainable*